

Repartint il·lusions



Notícies

- L'Ajuntament habilitarà un espai pels joves a l'antic local de la llar d'infants
- S'arranja el carrer Major i un tram passa a ser de vianants
- Comencen les obres d'ampliació del cementiri
- S'acaben les obres de les andanes i de les pistes de tenis
- El canvi de junta evita la desaparició de l'Agrupació de Sardanistes

Altres seccions

- Reportage: El CPNS de Montserrat desenvolupa un projecte pedagògic
- La web de Caldes celebra els 3 anys
- Caldes sortirà a TV3
- Evolució de la població i de les temperatures durant l'any 2002
- Biblioteca, escola esportiva, escola
- Entitats i esdeveniments...

Sumari

Pàgina 3: Editorial

Pàgines 4-8: Informació del consistori

Pàgina 9: Informació meteorològica

Pàgina 10: Agenda

Pàgines 11-25: Notícies

Pàgina 26-27: Reportatge: CPNS de Montserrat

Esdeveniment (pàgines 28-34):

Pàgina 28: III campionats comarcals escolars de BTT i XIX Cros de Caldes de Malavella

Pàgina 29: VII campanya de teatre infantil i juvenil 2002-2003

Pàgina 30: Arribada dels patges

Pàgina 31: Concert de Sant Esteve a càrrec de la Coral Cantaires de Caldes:

Pàgina 32: JAN (Jocs i Activitats Nadalenques)

Pàgina 33-34: Desfilada de Ses Majestats els

tres reis d'Orient

Pàgina 35: CEIP Sant Esteve

Pàgina 36: La biblioteca Biblioteca Municipal Francesc Ferrer i Guàrdia

Pàgines 37: L'Altell

Pàgina 38-41: Escola Esportiva

Pàgines 42: Club Futbol Sala Femení Caldes de Malavella

Pàgines 43-45: Club Ferroviari de Caldes de Malavella

Pàgines 46-47: Articles d'opinió

Pàgines 48-49: Gastronomia: Les galetes Vichy

Pàgines 50: La salut: la depressió

Pàgina 51: Les plantes: el Singoni

Pàgina 52: Contraportada.

Redacció



**AJUNTAMENT
DE CALDES
DE MALAVELLA**

AQUAE, revista municipal de Caldes de Malavella, de periodicitat trimestral i amb un tiratge de 1.750 exemplars **GRATUÏTS**. Dipòsit legal: B-35.961/01

EDITA: Ajuntament de Caldes de Malavella, Plaça de l'ajuntament 8, 17455 Caldes de Malavella (la Selva) - Telèfon 972 470005.

DIRECCIÓ I COORDINACIÓ: Regidoria de Cultura de l'Ajuntament de Caldes de Malavella.

REDACCIÓ, COMPOSICIÓ I DISSENY: **GESMEDIA, Gestions Multimèdia:**

Oficines i redacció: Carrer Major, 2 - 17455, Caldes de Malavella - Telèfon 972 470919

-Correu electrònic de l'empresa: info@gesmedia.com - Correu electrònic de la revista **AQUAE**: aquae@caldesdemalavella.com

IMPRESSIÓ: Impremta Pagès, s.a. c/Can Planas - Paratge Ca l'Aulet, s/n. Anglès. Tel: 972 42 01 07.

COL·LABORADORS EN AQUEST NÚMERO: Esther Martínez Avellaneda (Salut), Maria del Mar Aulet (Les plantes), Joan Carles Buhigas (Gastronomia), Josep Barnés (Meteorologia), Màrius Nogué (Meteorologia)

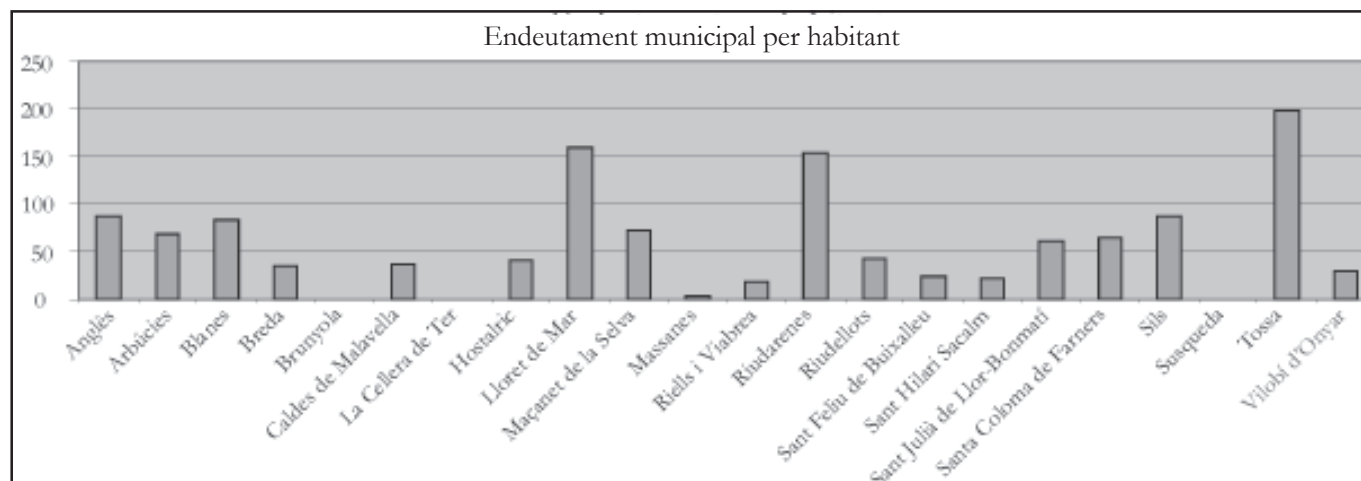
AQUAE no es fa responsable dels continguts i opinions dels articles que aporten els col·laboradors. La secció d'opinió és oberta a tothom qui hi vulgui aportar els seus punts de vista. Les seves opinions són responsabilitat exclusiva dels que la subscriuen.



Caldes, un municipi poc endeutat

Caldes és un dels municipis de la Selva amb menys endeutament per habitant, segons l'informe 21/2002-B de la La Sindicatura de Comptes de Catalunya, que analitza el Compte general de les corporacions locals, entitats municipals descentralitzades, Consells Comarcals, Diputacions... de l'exercici 2000. Aquest informe menciona set-cents seixanta-vuit ajuntaments dels nou-cents quaranta sis censats dins el mapa territorial de Catalunya. De les dades presentades se'n poden elaborar certes observacions, sempre limitades, tot analitzant la situació fiscal en què es troben els diferents organismes públics de Catalunya, aportant-ne un anàlisi de conjunt de la importància quantitativa dels pressupostos dels ens locals i també sobre alguns aspectes formals d'aquests i sobre les xifres agragades que en resulten.

Pels resultats que se'n desprenen, una de les primeres conclusions que en treiem, és que l'Ajuntament de Caldes de Malavella ha fet els deures ja que ha complert amb l'obligació de retre els comptes a la Sindicatura de Comptes, degudament aprovats pel plenari de la Corporació. Per altra banda, si volem analitzar les dades aportades sobre l'estat econòmic del municipi de Caldes de Malavella, que apareixen en l'esmentat document, el que podem fer és comparar-les amb els de la resta de municipis de la nostra comarca de la Selva i ens adonarem que Caldes té una mitjana de 37.760 pta. d'endeutament per habitant, mentre que la mitjana de tots els municipis de la comarca puja fins a 58.680 pta. Un altre índex a valorar és el de càrrega financera per habitant que ens dóna una xifra de 8,01% per Caldes, en contra del 12,41% del global de la Selva, força superior a la del nostre municipi. L'informe també ens parla del grau de compliment dels Ajuntaments pel que fa als pagaments i cobraments. Les xifres indiquen que el nostre municipi ratlla el 100% pel que fa al compliment de pagament (98,19%), 10 punts per sobre de la mitjana comarcal, situada en un 88,08%. Pel que fa a l'efectivitat en els cobraments l'Ajuntament de Caldes es mou en la mitjana, amb un notable alt que li dóna la xifra de 88,08%. Aquestes dades avalades per la Sindicatura de Comptes de Catalunya, alhora, indiquen una rigorositat manifesta en la gestió dels pressupostos municipals del nostre municipi, l'eina de gestió més important de la que disposen els ens locals.



Dades extretes de l'informe 21/2002-B de la Sindicatura de Comptes de Catalunya



Resolucions de plens

Sessió ordinària de 24 d'octubre de 2002

- Alienació d'unes parcel·les de la urbanització de Llac del Cigne. Aprovat per unanimitat.
- Modificació d'ordenances fiscals de 2003. Vots a favor de CiU i ERC i en contra del PSC-Progrés Municipal.
- Modificació del pressupost municipal de 2002. Vots a favor de CiU i ERC i en contra del PSC-Progrés Municipal.
- Acceptació d'uns vials que formen part del Grup Canigó. Aprovat per unanimitat.
- Expedient d'expropiació de parcel·les no adherides a Can Solà Gros I, II i Aigües Bones. Aprovat per unanimitat.
- Aprovació provisional de la modificació del Pla General respecte l'ampliació del cementiri. Aprovat per unanimitat.
- Projecte d'urbanització del sector 'Termes romanes. Urbanització del solar de l'antiga fàbrica EYCAM». Aprovat amb els vots favorables de CiU i ERC i contraris del PSC-Progrés Municipal.
- Proposta en relació a la toponímia de les entitats de població del municipi que proposa la Direcció General d'Administració Local. Aprovat per unanimitat.

Sessió ordinària de 26 de novembre de 2002

- Aprovació definitiva de les contribucions especials per la urbanització del c/Sant Jordi. Aprovat per unanimitat.
- Acord de licitació de l'obra d'urbanització del c/Sant Jordi. Aprovat per unanimitat.
- Pavimentació d'un tram del camí de Sant Maurici. Projecte d'obra, acceptació dels ajuts del PUOSC i adjudicació d'obres. Aprovat amb els vots a favor d'ERC i CiU i contraris del PSC-Progrés Municipal.
- Concertació de préstec. Aprovat amb els vots a favor d'ERC i CiU i en contra del PSC-Progrés Municipal.
- Suport a l'Ajuntament de Maçanet per a la implantació del segon Centre Recreatiu Turístic de Catalunya. Aprovat amb els vots favorables de CiU, els contraris del PSC-Progrés Municipal i l'abstenció d'ERC.
- Adhesió a la Secció de Municipis d'Aigües Minerals i termals adscrita a la Comissió de Turisme de la Federación Española de Municipios y Provincias. Aprovat per unanimitat.

Sessió extraordinària de 30 d'octubre de 2002

- Dictamen en relació a l'aprovació de la convocatòria de subvencions per entitats esportives 2002/03. Aprovat per unanimitat.
- Dictamen en relació a la proposta en relació a l'acord de modificació pressupostària. Aprovat amb els vots favorables d'ERC i CiU i contraris del PSC-Progrés Municipal.
- Dictamen en relació a la proposta d'acord de modificació de tarifes corresponents al Servei d'Abastament d'Aigua Potable. Aprovat amb els vots favorables d'ERC i CiU i contraris del PSC-Progrés Municipal.
- Dictamen en relació a la proposta de venda directa de la parcel·la 610 de Llac del Cigne. Aprovat per unanimitat.

Sessió ordinària de 28 de gener de 2003

- Dictamen en relació a la proposta en relació a l'aprovació del text refòs de la modificació del Pla Parcial de Can Solà Gros II per l'establiment de serveis geriàtrics. Aprovat per unanimitat.
- Dictamen en relació a la reparcel·lació voluntària del Polígon P-1 del Pla General d'Ordenació Urbana. Aprovat per unanimitat.



Informació del consistori

Estadística i resums de les comissions de govern

Condicionament de la carretera de Cassà a Caldes

La Comissió de Govern en la seva sessió setmanal d'11 de novembre va decidir, vistes les alegacions presentades, informar favorablement vers el projecte de condicionament de la carretera de Cassà a Caldes, projecte que costea la Diputació de Girona i que donarà solució a l'enllaç i encreuament d'aquesta carretera amb la de de Llagostera, que actualment és un dels punts més conflictius de la xarxa de carreteres d'aquest municipi.

Data	Llicències urbanístiques	Autorització i liquidació de despeses	Assumptes tributaris	Altres afegits
9-set	5	8	2	1
16-set	2	7	0	1
24-set	6	4	1	4
30-set	12	3	3	5
7-oct	4	6	2	9
14-oct	4	7	7	4
24-oct	26	10	2	6
30-oct	2	1	0	5
4-nov	4	2	0	1
11-nov	22	6	3	4
21-nov	12	5	0	7
26-nov	0	4	0	2
2-des	5	6	0	3
9-des	11	6	1	9
16-des	4	7	0	4
23-des	6	4	0	6
13-gen	8	9	0	4
Total	133	95	21	75

Peticions de subvencions

- L'Ajuntament va sol·licitar el 16 de setembre a la Diputació una subvenció a fons perdut per l'ampliació del cementiri municipal d'acord amb el projecte tècnic, dins l'àmbit de cooperació i desenvolupament locals" Fons de Subvencions."

- S'ha concorregut a la convocatòria del Consell Català de l'Esport de concurs públic per la concessió de subvencions per l'adquisició o reposició de petit material esportiu fungible per activitats esportives durant l'any 2002.

- La Comissió de Govern de novembre de 2002 va acceptar la subvenció del Programa de

Conservació de Lleres Públiques de Catalunya i que l'Ajuntament sigui l'administració que executi les actuacions valorades en 73.738,86•.

- S'ha acceptat el 23 de desembre una subvenció de la Diputació de Girona per obres de millora dels carrers Major i Llibertat per 6.000•.

- En data de 30 d'octubre s'ha acceptat la subvenció de la Secretaria General de l'Esport per la sol·licitud d'aquest Ajuntament per la construcció i el condicionament d'equipaments esportius per la reforma general pista doble poliesportiva per valor de 20.434,41•.



Informació del consistori

Calendari Fiscal

S'ha aprovat el calendari Fiscal per l'any 2003 presentat pel Servei de Gestió Tributari del Consell Comarcal:

Febrer-març

Clavegueram-Quart trimestre 2002

Març-Abril

Impostos de Vehicles de Tracció Mecànica
Escombraries (Segon semestre 2002)

Clavegueram (Primer trimestre 2003)

Juny -juliol

IBI Urbana/IBI Rústica/IAE
Clavegueram (Segon trimestre 2003)

Setembre-octubre

Cementiri/guals/ocupació subsòl
Escombraries (Primer trimestre 2003)
Clavegueram (Tercer trimestre 2003)

Altres notícies

Calendari de festes locals 2003

La sessió de Comissió de Govern de 24 de setembre de 2002 ha proposat al Departament de Treball de la Generalitat de Catalunya la fixació de les següents festes locals: 4 d'agost (Festa Major) i 22 de setembre (Sant Maurici).

Modificació de meses electorals

En data del 14 d'octubre de 2002 s'ha procedit a modificar el número de meses electorals corresponents al Districte 1 Secció 2 amb un total d'electors de 1.466 a 1/09/02 que passarà a tenir dues Meses amb el següent repartiment:
Mesa A : de la A a la J
Mesa B: de la K ala Z

Ajuts per a la Marató de TV3

L'Ajuntament de Caldes en data de 2 de desembre de 2002 va acordar sumar-se amb un ajut de 1200• a la campanya per recaptar diners

per la Marató de TV3 que des del nostre municipi va organitzar el Club de Futbol Sala Femení, el passat 15 de desembre.

Aprovació definitiva projecte urbanització d'Aigües Bones

En data de 9 de desembre s'ha aprovat definitivament el projecte d'urbanització d'Aigües Bones, un cop la Direcció General d'Urbanisme hagués emès l'informe en el sentit que es podia seguir amb la tramitació del projecte, i després que, en data de 2 de desembre la Junta de Compensació d'Aigües Bones hagi presentat la documentació requerida que completa el projecte. Amb l'execució del projecte caldrà donar compliment al Decret de la Generalitat de Catalunya 04/1995, i en particular caldrà mantenir les zones verdes i la franja de protecció de 20 metres netes i esporgades de vegetació baixa i matolls.



Informació del consistori

Accions dels vigilants municipals i telèfons d'interès

Accions	Oct	Nov	Des	Gen	Total	Accions	Oct	Nov	Des	Gen	Total
Recollida de gossos	8	7	6	18	39	Notificacions jutjat de pau	19	0	0	0	19
Denúncies trànsit	5	7	7	3	22	Serveis assistent social	5	2	1	1	9
Denúncies vàries	109	63	84	56	312	Serveis educadora social	2	0	0	0	2
Mobiliari urbà (avaries)	12	8	4	12	36	Desplaç. fora terme m.	22	5	14	10	51
Sintrom	57	44	33	50	184	Desplaç. a Cassà (CAP)	3	0	0	2	5
Serveis mèdics	16	13	23	16	68	Control zones confl.	856	1122	853	883	3714
Obrir-tancar ed.munic.	183	157	168	163	671	Vehicles abandonats	30	7	6	1	44
Serveis conjunts Mossos	54	31	64	43	192	Desplaç. serveis tècnics	18	4	16	9	47
Serveis conjunts G.Civil	2	0	3	1	6	Control llicències obres	1	1	4	0	6
Serveis conjunts forestals	6	0	0	1	7	Control ciclomotors	0	0	0	0	0
Serveis conjunts bombers	7	1	5	3	16	Mercat setmanal	45	40	24	38	147
Notificacions ajuntament	193	150	159	123	625	Serveis varis	567	547	622	487	2223
Total acumulat							2220	2209	2096	1920	8445

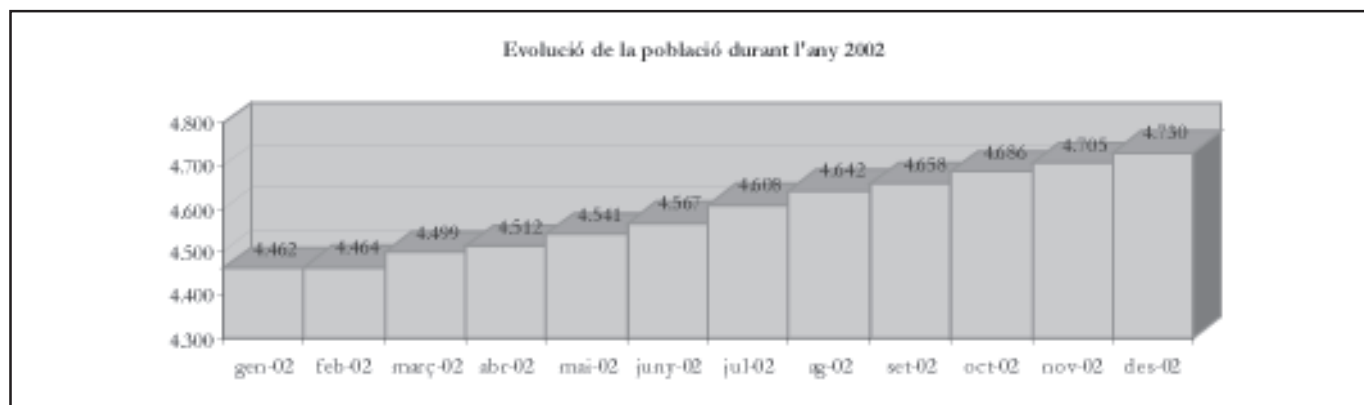
Telèfons d'interès	
Nom i adreça	Telèfon
CAP Caldes (dispensari)-C/Sant Grau, 23	972 47 01 09
CAP de Cassà de la Selva	972 46 38 83
Servei d'urgències mèdiques	972 46 38 82
Consorti d'ambulàncies	972 41 00 10/ 061
Vigilants municipals	972 47 00 05/ 619 704 546
Mossos d'Esquadra	088
Bombers	085
Telèfon unificat d'urgències	112
AQUAE, revista municipal	972 47 08 33
Altell 107.9, emissora municipal	972 47 13 09
Ajuntament- Pça.de l'Ajuntament, 8	972 47 00 05
Biblioteca- arxiu municipal- C/Llibertat, 8	972 47 23 50

Telèfons d'interès	
Nom i adreça	Telèfon
Estació de RENFE	972 47 00 80
Farmàcia- C/Vall-llobera, 17	972 47 00 96
Jutjat de pau- C/Sant Grau 19, 1r	972 47 02 25
Llar d'avis- C/Sant Grau 19	972 47 04 05
Llar d'infants- Av.dr. Furest 6	972 47 10 38
Poliesportiu municipal	972 47 22 76
Sarfa (autobusos)	972 30 06 23
Servei d'aigua (abonat 16.201)- Avaries horari d'oficina	972 20 20 78
Servei d'aigua (abonat 16.201)- Avaries horari fora d'oficina	600 29 29 29
Servei d'informació de la Generalitat de Catalunya	012
Servei de recaptació- carrer de Sant Grau 19, 1r	972 47 20 09
Taxi	972 47 00 89 608 83 26 60
Web de Caldes	972 47 08 33



Informació del consistori

Evolució de la població, naixements, casaments i defuncions



Matrimonis			
Carlos Garcia i Exposito i Anna Guirado Turró	14/9/2002	Albert Artells Esteba i Maria del Carme Masó Sidera	19/10/2002
Josep Lopez i Moreno i Maria Carme Corbillo i Martin	14/9/2002	Domingo Losada Fernandez i Silvia Gallego Marcillo	26/10/2002
Jorge Montagut Garcia i Rosa Maria Gabriel Rull	19/10/2002	Salvador Martinez Lopez i Gemma Cervantes Ballarin	30/11/2002
Manuel Terrús Enrique i Isabel Pinos Carretero	12/10/2002	Ivan Fleta Vallejo i Isabel Lopez Alonso	30/11/2002
Andres Barrio Rodriguez i Maria de Lourdes Milan Herrera			6/12/2002

Naixements			
Joel Jimenez i Perez	20/9/2002	Eva Serrat i Canudas	25/11/2002
Melanie Infante i Ravo	28/9/2002	Nadine Agrafojo i Colinet	13/12/2002
Èric Aceña i Barnés	29/9/2002	Núria Dual i Lopez	12/12/2002
Binta Djalo i Djalo	6/10/2002	Andrea Terrús y Jara	15/12/2002
Claudia Llinàs i Selis	18/10/2002	Albert Miquel i Caldas	22/12/2002
Albert Llinàs i Selis	18/10/2002	Berta Valent i Armangué	24/12/2002
Mariona Displàs i Guilayn	29/10/2002	Arnau Trujillo i Martí	4/1/2003
Wanda Chillida y Cortés	30/10/2002	Gerard Guzman i Gallego	29/12/2002

Defuncions			
Juan Carlos Cruz Delgado	16/11/2002	Concepción Boltes Morro	9/1/2003
Dolores Cabrera Raya	9/12/2002	Miguel Sentís Matute	10/1/2003
Consuelo Esplugas Miralles	3/11/2002	Josefa Esquiús Forné	15/1/2003



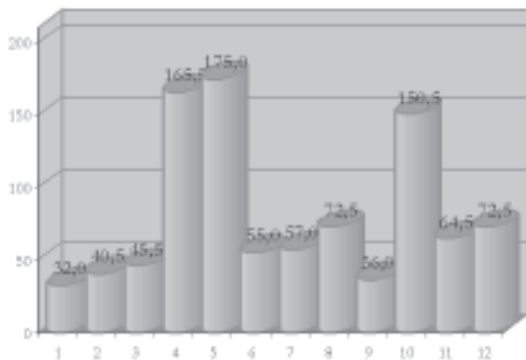
Informació meteorològica

Les pluges i temperatures: resum anual

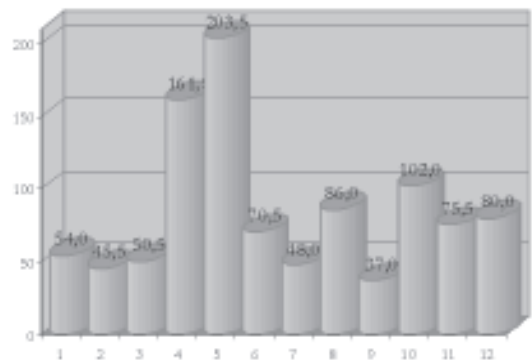
El 2002 va ser un any plujós, amb 966,5 i 1.014 litres per metre quadrat enregistrats segons els dos observadors que ens faciliten la informació. Només l'any 1987 (1.108,5), el 1992 (1.032,5) i el 1991

(1.119,5) es varen superar els 1.000 litres per metre quadrat. La màxima de l'any va ser de 33 °C (el 16 d'agost) i la mínima es va registrar el 17 de gener (-5,5°C).

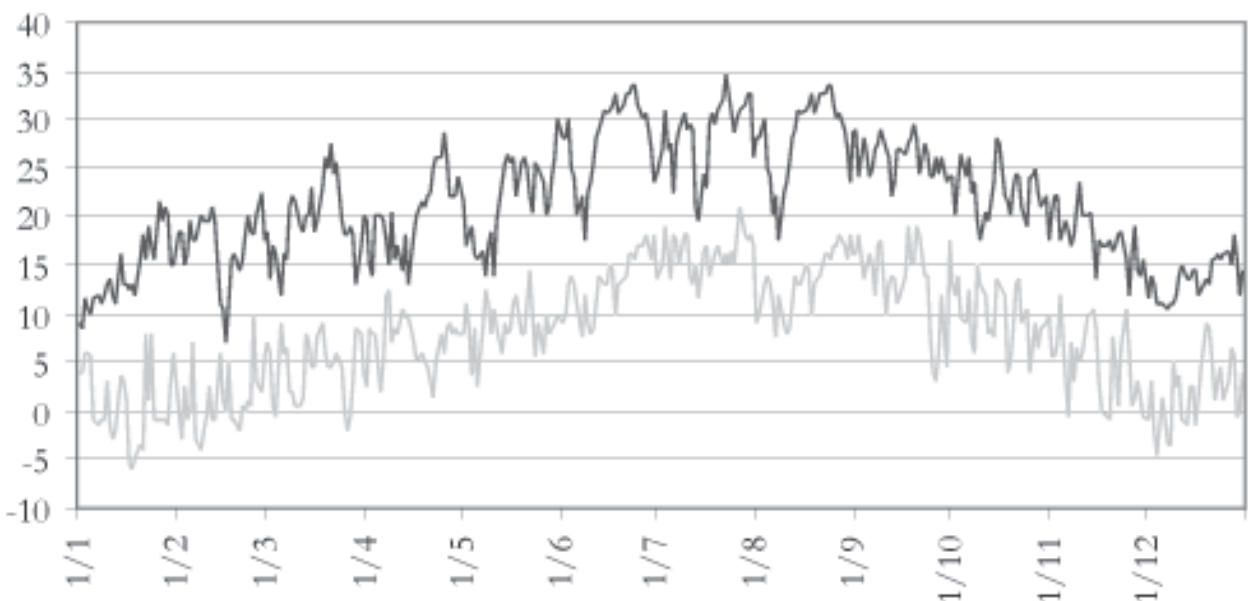
Pluges durant el 2002 al c/Sant Jordi (Màrius Noguè)



Pluges durant el 2002 al veïnat de Baix (Josep Barés)



Temperatures màximes i mínimes de l'any 2002



Agenda

Cursets de l'Associació Ikald

-8 de febrer, Inici del curset de bonsai

Professora: Dolors Pinatella.

Inici: Dissabte, 8 de febrer.

Durada: vuit sessions (cada dissabte).

Horari: de 16:00h. a 18:00h.

-7 de març, inici del curset d'Ikebana, art floral japonès (Escola Ikenobo)

Professora: Maria Dolors Guilera (Shun Ka).

Durada: Sis sessions (divendres o dissabte).

Horari: divendres, de 15:00h a 17:00h o de 17:00h a 19:00h. Dissabte, de 10:00h a 12:00h.

Lloc de les activitats: Local social de l'Ikald (C.Vall d'Ilobera, 62)

Informació: 972 47 08 30 (Anna) o 972 47 03 19 (Dolors)

Inscripcions: Sabateria Crehuet. C.Santa Maria, nº18

Ho organitza l'Associació d'Ikebana IKALD de Caldes de Malavella, amb el suport de l'Ajuntament de Caldes de Malavella

El racó dels contes

A la biblioteca municipal, a les 12 del migdia dels següents dies:

11 de gener, 25 de gener, 8 de febrer, 22 de febrer, 8 de març, 22 de març, 5 d'abril, 3 de maig, 17 de maig, 31 de maig i 14 de juny.

Hi col·laboren l'Ajuntament de Caldes de Malavella, El Galliner i la Diputació de Girona.

Altres activitats

-9 de febrer, cinema amb *El planeta del tesoro*, al teatre-cinema municipal a les 5 de la tarda.

-13 de febrer, emissió del programa *Viure Catalunya* de TV3, que parlarà de Caldes. A les 13:40.

-15 de febrer, ball al Casino. Ho organitza la UE Caldes.

-16 de febrer, assemblea anual de l'Agrupació de Sardanistes a la Casa Rosa a les 12 del migdia.

-16 de febrer, dins la VII campanya de teatre infantil i juvenil 2002-03. Actuació del mag Lari amb l'espectacle *Magikíssim* a les 6 de la tarda al teatre-cinema municipal.

-23 de febrer, cinema. Pel·lícula a determinar. A les 5 de la tarda.

-28 de febrer, campanya de donació de sang al casino municipal de les 5 a les 9 del vespre.

-2 de març, assemblea de la junta de compensació de Can Solà Gros al teatre-cinema municipal a les 10 de la nit.

-2 març, concert de l'Orquestra Jove de la Selva. A la tarda, al teatre-cinema municipal.

-8 de març, Carnestoltes. Rua carnavalesca i ball de carnestoltes a la nit.

-16 de març, dins la VII campanya de teatre infantil i juvenil 2002-03, actuació del Teatre Mòbil amb *Rau rau, la bisòria trista de la nena trapezista*. Al teatre-cinema, a les 6 de la tarda.

Durant la Setmana Santa i fins el 22 d'abril, exposició d'Ikebanes al Casino Municipal.



L'Ajuntament habilitarà un espai pels joves a l'antic local de la llar d'infants

El consistori ubicarà un espai pels joves a l'edifici de l'avinguda del doctor Furest que fins el curs passat acollia la llar d'infants. L'objectiu de l'Ajuntament és habilitar un lloc específic pels joves en el qual es puguin trobar, relacionar-se, informar-se sobre temes del seu interès i organitzar activitats diverses. Algunes de les idees inicials són crear un espai en el qual els joves es puguin trobar regularment, organitzar cursos de música, d'informàtica, de pintura, manuals, oferir un espai d'informació juvenil, habilitar una habitació per escoltar-hi música, preparar sortides lúdiques...

La regidora de Joventut, Maria Àngels Fabios i l'alcades, Miquel Casas s'han mostrat molt il·lusionats amb la proposta però remarquen que les iniciatives no s'han d'imposar sinó que han de sortir dels mateixos joves amb l'assessorament i coordinador d'un dinamitzador cultural. En aquest sentit, els joves ja han mostrat idees sobre algunes de les activitats que tindrien ganes de d'organitzar.

Les activitats estan pensades en un principi per joves de 15 a 25 anys, tot i que no es tanca la porta a persones que no estiguin en aquesta franja d'edat. Alcalde i regidora fan una crida a tots els

joves perquè se sumin a la proposta i proposin idees per fer la iniciativa més rica. Si esteu interessats en participar-hi, truqueu a l'Ajuntament i us informaran sobre com fer-ho. La regidoria de Joventut treballa ara en dos sentits: el primer, adequar l'antic edifici de la llar d'infants pel nou ús que tindrà, i el segon, buscar el perfil de professional que es podria fer càrrec de la supervisió de l'activitat.



La regidora i l'alcalde exposant la proposta



Alguns dels joves assistents



S'arranja el carrer Major

Durant el novembre es va asfaltar el carrer Major, obra pressupostada en 24.040,48€. A més de fer la pavimentació, l'Ajuntament ha col·locat enllumenat públic i ha convertit en zona de vianants la part de carrer que va des del carrer Termes Romanes fins a la plaça de la Creu. De moment es tallarà el pas a cotxes en aquest tram de dia, i no es descarta fer el mateix més endavant durant la nit. Els veïns tindran un comandament per aixecar la pisona i circular-hi amb cotxe. El canvi afectarà el trànsit de cotxes ja que, per exemple, per anar a la plaça de l'Església venint de la plaça de l'Ajuntament caldrà trencar a la dreta pel carrer de les Termes Romanes, anar a la carretera de Llagostera i a la plaça de Sant Esteve. Una altra opció és agafar el carrer Reramuralla, la pujada de les Roques i la Plaça de la Creu.



Les feines d'asfaltatge



Abans es va haver de treure l'asfalt vell



Tram superior del carrer Major acabat d'asfaltar

Possible ampliació de les rutes de transport escolar a Can Carbonell i Malavella Park

Pel proper curs escolar 2003-04 és molt probable que hi hagi dues noves rutes de transport escolar. Una passaria per Can Carbonell i l'altra per Malavella Park. Aquesta última ruta serà factible un cop s'hagi

arranjat i asfaltat el camí que porta a Malavella Park, projecte que es preveu executar aviat, amb la qual cosa estaria acabat abans de setembre, mes en què començarà el pròxim curs escolar.



El ple modifica el pla general per poder ampliar el cementiri

Tots els partits han aprovat per ple requalificar el terreny annex al cementiri, que ara està considerat com a rústic, per tal de poder-ne fer l'ampliació. Les obres, que ja han començat eren necessàries ja que en els últims anys el cementiri s'havia quedat petit. El PSC-Progrés Municipal va votar-hi a favor tot i que no està d'acord amb el procediment que s'ha seguit per fer les obres.

L'oposició considera que la iniciativa s'ha fet massa tard i qualifica d'"il·legal" el fet d'haver començat les obres abans que s'hagi fet efectiva la requalificació dels terrenys.

L'equip de govern, en canvi, creu que Caldes pateix els efectes d'un creixement desmesurat que ha fet que el cementiri, com altres equipaments, s'hagin fet petits i que això, unit a l'endarreriment de les negociacions per adquirir els terrenys per ampliar el cementiri, han fet que sigui urgent una ràpida ampliació. Pel que fa a la legalitat de l'obra, l'Ajuntament afirma que ha consultat el departament d'Urbanisme de la Generalitat de Catalunya sobre els tràmits a seguir i assegura que no s'ha comès cap



Aquesta és la primera fase d'ampliació

irregularitat. De moment s'ha començat a executar la primera fase de l'ampliació, consistent en un annex a la part de darrera del recinte que ampliarà en 184 el nombre de nínxols i en 65 el de columbaris. Més endavant es preveu fer una ampliació més gran al costat de l'actual recinte, que doblarà la superfície de l'actual cementiri i permetrà acollir uns 400 nínxols més. Us recordem que podeu veure el plànol del projecte en el número anterior de la revista.

L'equip de govern aprova el projecte d'urbanització de la plaça de darrera de la Casa Rosa

La comissió de govern ha aprovat la primera fase d'urbanització del sector de les Termes Romanes, concretament la que consisteix en la construcció de la plaça del solar on anteriorment hi havia hagut els antics magatzems de l'empresa EYCAM, al darrera de la Casa Rosa.

El PSC-Progrés Municipal va votar-hi en contra en considerar que el projecte no ha estat consensuat suficientment i creient que s'hauria d'haver convocat la comissió de vetlla pel patrimoni històric. L'equip

de govern, en canvi, considera que tots els partits polítics ja havien arribat a un consens sobre el projecte sense haver de formar la comissió i apunta que es va fer una presentació en públic del projecte global de la reforma de les Termes Romanes i de Sant Grau - coincidint amb la presentació en públic del PALS (Pla d'Acció Local per a la Sostenibilitat), el desembre de 2001- en la qual els ciutadans van poder donar la seva opinió i oferir els seus suggeriments al respecte.



Caldes s'unirà amb altres pobles per planificar l'aprofitament de l'aigua termal

El ple ha aprovat per unanimitat la petició d'adhesió de Caldes de Malavella a la secció de municipis d'aigües minerals i termals de la comissió de turisme de la Federación Española de Municipios y Provincias, formada a finals de l'any 2001. Aquest organisme va néixer amb la intenció de potenciar la funció dels ajuntaments en la planificació i l'aprofitament de les aigües termals i minerals i coordinar les accions encarades al bé comú de tots els municipis que en són integrants.

Inicialment, la secció de municipis d'aigües minerals i termals estava formada pels ajuntaments de Caldes

de Montbui (Barcelona), Caldes d'Estrac (Barcelona), Benassal (Castelló), Cortes y Graena (Granada), Panticosa (Osca), O Carballiño (Ourense), Elgorriaga (Navarra) i Caldas de Reis i Mondariz (Pontevedra) però està oberta a noves incorporacions

Aquesta petició està motivada per l'acord a què va arribar la Comissió de Treball de l'aigua mineral de Caldes, formada per representats dels diferents partits polítics, per demanar-ne l'adhesió. El representant de Caldes que assistirà a les reunions de la comissió serà Salvador Balliu.

Prodaisa modifica les tarifes de l'aigua

La companyia subministradors d'aigua Prodaisa ha comunicat a l'Ajuntament de Caldes que aquest any l'aigua serà més cara després de 5 anys en què les tarifes no s'havien apujat en el nostre municipi. Aquest augment està argumentat per la companyia d'aigües pel nivell d'inversions de manteniment en la xarxa d'abastiment d'aigua a Caldes, superior al que contempla el contracte entre l'Ajuntament i Prodaisa.

El PSC-Progés Municipal va reprovar la pujada dels preus en considerar que l'Ajuntament hauria d'haver fet un estudi per comprovar si realment aquest augment està justificat. L'alcalde va contestar dient que es van consultar els serveis tècnics de l'Ajuntament i van donar-hi la seva aprovació. Malgrat tot, va afegir que el seu intent és que s'hagi de pagar el mínim preu per l'aigua. Per últim, Miquel Casas va apuntar que "estem acostumats a pagar poc per l'aigua i a gaster-ne massa", per la qual cosa va fer una crida perquè els ciutadans no en gastin més del compte.

S'aprova la convocatòria de subvencions per a les entitats esportives

El ple municipal ha aprovat per unanimitat de tots els partits polítics representants la convocatòria de subvencions per a les entitats municipals esportives, que es regeixen segons les mateixes bases que en els últims anys.

El PSC-Progrés Municipal va votar-hi a favor tot i que va apuntar que, de la mateixa manera que hi ha unes bases que regulen les subvencions a concedir a les entitats esportives, també n'hi hauria d'haver unes que servissin de guia per concedir les subvencions a donar a les entitats de caire cultural. Igualment, l'oposició va retreure que algunes entitats esportives van rebre la corresponent subvenció de l'any passat tot i que no complien tots els requisits que es demanaven per poder-se'n beneficiar. El regidor d'Esports, Francesc Sala, va contestar dient que l'any passat s'havia intentat ser una mica flexible en el seu compliment però que en aquest any sí que es mirarà de fer complir la normativa d'una manera més estricta.



S'adjudiquen les obres de pavimentació del camí de Sant Maurici fins al barranc de Can Pla

L'Ajuntament ha adjudicat amb els vots favorables de CiU i ERC i l'abstenció del PSC-Progrés Municipal, es obres d'asfaltatge del camí de Sant Maurici que va des del nucli de Caldes fins al barranc de Can Pla a l'empresa Obras y Pavimientos Brossa, SA, per un valor de 88.999,08 euros. Alhora, s'han fet els tràmits per poder rebre subvencions per part del PUOSC (Pla Únic d'Obres i Serveis de Catalunya).

Es liciten les obres d'asfaltatge dels carrers de Sant Jordi i de Joan Maragall

L'Ajuntament ha aprovat definitivament i per unanimitat les contribucions a pagar per les obres d'asfaltatge dels carrers de Sant Jordi i de Joan Maragall, després d'unes lleugeres modificacions arran de la reclamació de diferents veïns afectats. A partir d'aquí, el consistori ha iniciat el procés de convocatòria de la subhasta per l'adjudicació de les obres, que es preveu que podran començar en les properes setmanes.

El servei social d'atenció primària es trasllada al dispensari municipal

El Servei Social d'Atenció Primària, a partir del 15 de gener d'enguany, serà ubicat en una de les dependències del CAP de Caldes de Malavella, des d'on desenvoluparà la seva tasca d'atenció social adreçada al conjunt del municipi caldenc. Aquesta tasca està fonamentada en tres apartats concrets que són:

- Informar i assessorar sobre serveis socials i recursos d'aquesta mena.
- Treball individual i familiar en les situacions de manca i risc, fer-ne el seguiment, ajudar a la integració i rehabilitació.
- Orientar i derivar demandes d'atenció cap a serveis socials més especialitzats.

El servei és atès per l'equip habitual, format per la Treballadora Social, Marta Mas, i per l'Educador Social, Joan Pedra. L'horari d'atenció del referit

servei continua essent el mateix, és a dir, els dijous, de 9:00 a 14:00 hores. Per concertar hora s'ha de trucar, igual que abans, al telèfon 972 47 00 05.

Caldes dona suport al possible parc temàtic musical de Maçanet de la Selva

El ple de Caldes ha donat el seu suport a l'Ajuntament de Maçanet en els tràmits que està fent el municipi veí per acollir el parc temàtic musical, que ocuparia unes 500 hectàrees i tindria un parc d'atraccions similar al de Port Aventura, una zona d'oci nocturna i una àrea d'hotels que es podria situar a Lloret. Es preveu que inicialment, el projecte global pot generar aproximadament 1.500 llocs de treball. La possibilitat de fer el parc ha provocat reaccions diverses: des de l'eufòria de l'Ajuntament i altres sectors fins a les reticències d'un grup de veïns de Maçanet que han format la Plataforma Ciutadana en Defensa del Patrimoni Natural i Cultural de Maçanet. La votació va tenir el vot favorable dels regidors de CiU, el contrari dels del PSC-Progrés Municipal i l'abstenció dels d'ERC.



Nou servei d'odontologia a la nostra Àrea Bàsica de Salut

D'ençà del 16 de desembre, ha entrat en funcionament a la nostra ABS el Programa de salut bucodental promogut des del Servei Català de la Salut. Concretament ha estat al CAP de Llagostera on s'ha posat en marxa inicialment. Tot seguit, a partir del mes de març, s'ampliarà el servei al CAP de Cassà de la Selva i, després, es farà el possible per tal que s'implanti al CAP de Caldes de Malavella. Els programa de salut bucodental ofereix els següents serveis:

Assistència a la població en general.

Els serveis que presta l'odontòleg a la població en general inclouen: les exodòncies, els tractaments mèdics i quirúrgics, el consell terapèutic, el cribratge del càncer oral, l'educació sanitària i la conscienciació de la necessitat d'hàbits d'higiene oral. Aquests serveis també comprenen la realització de proves complementàries radiològiques (intraorals, ortopantomografies o teleradiografies laterals de crani) i histològiques (biòpsies).

Assistència als Grups d'Alt Risc (GAR)

Dins de l'apartat de prevenció s'han establert dos

Grups d'Alt Risc (GAR), els nens en edat escolar i les embarassades, les patologies dels quals tenen una incidència important en la salut bucodental, especialment pel que fa a la càries, la malaltia parodontal i les maloclusions.

L'assistència a aquests dos grups es determinarà mitjançant revisions escolars per al primer grup de risc (nens en edat escolar), mentre que les embarassades podran accedir al Servei per iniciativa pròpia o enviades pel metge de capçalera, ginecòleg, llevadora o des del Programa d'atenció a la dona. En tots el casos, una vegada identificades les patologies, s'establirà les necessitats de tractament i les activitats de profilaxi que cal dur a terme.

Atenció als Grups Especials.

Es tindrà una atenció singularitzada envers els pacients diabètics i els pacients amb risc de càncer bucal, tenint en compte que la diabetis afavoreix les patologies bucodentals i que, en els segon grup de pacients, hi és molt important per al seu tractament la precocitat en el diagnòstic de lesions sospitoses d'esdevenir càncer bucal.

Normalització del servei de pediatria

Després d'haver recollit els suggeriments que ens han fet arribar diferents usuaris del Centre d'Assistència Primària de Caldes de Malavella en relació al Servei de Pediatria, la Regidoria de Sanitat s'ha posat en contacte amb l'Institut d'Assistència Sanitària/Servei Català de la Salut, amb qui s'ha concretat que en un termini curt es regularitzarà i

normalitzarà el funcionament del servei abans mencionat.

De cara a millorar els serveis sanitaris a la població és important que els usuaris d'aquests serveis, ciutadans de Caldes de Malavella, ens facin arribar comentaris i suggeriments sobre el seu funcionament. Us agraïm la vostra col·laboració.



Notícies

La Generalitat lliure un cotxe al Jutjat de Pau

El Departament de Justícia de la Generalitat de Catalunya ha lliurat al Jutjat de Pau de Caldes de Malavella, Vilobí d'Onyar, Riudellots de la Selva i Brunyola un cotxe perquè en pugui fer ús en les

seves tasques quotidianes. El cotxe, blanc, està identificat amb l'escut de la Generalitat i duu impresos el nom dels pobles en els quals té destinat el servei.



El nou cotxe dels jutjat de pau des de davant



Visió posterior

Caldes participa en la XII Fira de Sant Miquel d'Hostalric

L'Ajuntament de Caldes de Malavella va aportar un estand promocional en la XII Fira de Sant Miquel d'Hostalric que es va celebrar el 27, 28 i 29 de setembre. Els visitants varen poder con-

sultar diversos plafons turístics de Caldes amb informació sobre indrets i edificis d'interès pels visitants i varen endur-se'n fulletons i mapes sobre el nostre municipi.



Entrada a la fira



Diverses persones interessades en Caldes i la seva oferta turística



Notícies

S'acaben les obres de les andanes i de les pistes de tenis

S'han acabat les obres de les andanes de l'estació de tren i de les pistes de tenis. La primera obra corria a càrrec de l'empresa RENFE, tot i que el finançament de l'obra es va repartir entre la companyia i l'Ajuntament. L'obra ha consistit en apujar el nivell

de les andanes a les dues bandes de la via i fer-hi una rampa d'accés amb barana inclosa. Pel que fa a les pistes, ja estan a punt per fer-se servir. La següent obra a fer a la zona esportiva municipal és el pavelló polivalent, que es construirà al darrera de les pistes.



Aquí es pot apreciar l'elevació de les andanes i la barana



Les pistes, acabades de pintar i de posar la xarxa

S'adequa el terreny annex a Cal Ferrer de la Plaça

Els terrenys annexos a Cal Ferrer de la Plaça per la banda de darrera, que llinden amb la carretera de Llagostera i el carrer Vall-llobera i que l'Ajuntament ha adquirit recentment, juntament amb Cal Ferrer de la Plaça, s'han aixecat de nivell i s'han acondicionat amb material i terra extreta de les obres dutes a terme aquest estiu de la construcció de la Llar d'Infants municipal. De manera provisional i fins que s'hi desenvolupi un projecte definitiu, aquest terreny es destinarà a zona d'aparcament municipal.



Imatge del solar que provisionalment serà pàrquing



Un empleat municipal fa tasques de neteja i de control d'obres a Can Carbonell

El consistori ha contractat un empleat perquè faci tasques de neteja de dilluns a divendres a Can Carbonell. Alhora, farà altres tasques com controlar la legalitat de les obres que s'hi facin. Recordem que l'Ajuntament es fa càrrec del manteniment de Can Carbonell des de començaments de l'any 2002, quan es va dissoldre la junta de conservació. Per aquesta mateixa raó, l'Ajuntament ha retirat els rètols que feien referència al terme "urbanització" ja que aquesta ha passat a formar part del nucli de Caldes.

Avancen els tràmits per fer el geriàtric

El ple ha aprovat el text refòs de modificació del pla parcial de la urbanització de Can Solà Gros II perquè una empresa privada hi pugui construir un geriàtric.

Acord per edificar en el polígon d'actuació 1

Hi ha acord entre els diversos propietaris de les finques afectades, entre els quals l'Ajuntament, que hi té un solar, per tal d'urbanitzar el polígon d'actuació 1, entre el sector Balmes i l'explanada on s'instal·la la Fira durant la Festa Major.

S'aprova la venda de 3 parcel·les i continuen els tràmits d'expropiació en diverses urbanitzacions.

El consistori ha adjudicat 3 parcel·les del llac del Cigne que eren de propietat municipal i que s'havien sotmès a subhasta pública. Per altra banda, continuen els tràmits d'expropiació de diverses parcel·les de les urbanitzacions de Can Solà Gros I i II i d'Aigüesbones, els propietaris de les quals no han pagat les quotes que els corresponen com a veïns de les urbanitzacions.

L'Ajuntament accepta els vials del Grup Canigó

El ple va aprovar per unanimitat acceptar els vials que li pertocquen en funció de la urbanització del Grup Canigó. Els carrers ja eren d'ús públic a la pràctica però un error burocràtic va fer que no es contemplés sobre paper que l'empresa promotora de la urbanització del Grup Canigó, Vivendes de Girona S.A., cedia els vials a l'Ajuntament. L'aprovació és simplement un tràmit formal perquè a la pràctica, els vials ja eren d'ús públic.

La brigada municipal s'amplia en quatre persones

Des de l'1 d'octubre, un contingent de 4 persones reforcen la brigada municipal en tasques de neteja de jardins, plantes i altres funcions. Els empleats provenen d'un programa de suport a gent que busca feina i l'Ajuntament rep una subvenció important en aquest concepte per cobrir la despesa dels sous dels empleats.

L'Ajuntament envia a la Generalitat correccions sobre la toponímia de Caldes

L'Ajuntament ha enviat a la Direcció General d'Administració Local de la Generalitat de Catalunya un llistat de noms que apareixen en diversos plànols i que el consistori considera que són incorrectes. D'aquesta manera, si són acceptats, apareixeran de forma correcta en les properes edicions de mapes de la Generalitat.



Notícies

Es celebra el 3er aniversari de la web de Caldes i els premis arrova



L'acte central, la taula rodona



El 19 d'octubre es va celebrar a Caldes el tercer aniversari de la web i el lliurament dels premis arrova 2002. Els actes de la tarda es van celebrar al teatre de les Germanes Hospitalàries i van consistir en diferents xerrades i col·loquis.

Va obrir la jornada la presentació de caldes.sensefils.org, una iniciativa per fer arribar als caldens una connexió a internet, ràpida, barata, segura i sense fils. Seguidament, Martí Crespo de Vilaweb va presentar el llibre *Les millors adreces d'internet, guia Vilaweb*, un recull de 250 adreces curioses, d'entre les quals va destacar, com a exemple, una pàgina que classifica els insectes segons si són o no comestibles.

En acabar, es va fer l'acte central de la tarda: una xerrada-col·loqui amb el títol *Internet: cap a on anem i com hi anem*, que va comptar amb la participació de Martí Batllori, d'AENTEG, Ricard Vaqué, director de la Teranyina i d'ADD.ct (Associació en defensa del domini .ct), Toni Dalmau, creador de l'Absurd diari, Oriol Ferran, director d'Arenys.org, Jordi Mas, de Softcatalà i Francesc Navarra, director de la web



de Caldes.

Per cloure els actes es va fer un sopar a la Fonda Esteba després del qual es van lliurar els premis arrova 2002. Els guanyadors van ser els següents, que corresponen d'esquerra a dreta amb la foto: Premi arrova a la independència mediàtica per Reporteres sense fronteres; premi arrova Caldes pel Centre d'Esplai Sant Esteve; premi arrova a la difusió d'internet per La Malla ràdio, de Com Ràdio; premi arrova a la difusió del català per internet per ADD.ct.



Notícies

Es celebra el 3er aniversari de la web de Caldes i els premis arrova

Què és Caldes.sensefils.org

Caldes.sensefils.org és una iniciativa que pretén implantar a Caldes una xarxa “sense fils” que permeti als seus usuaris connectar-se a internet ràpidament, de forma segura i econòmica. Tots els usuaris d’una zona s’enllacen entre sí mitjançant un ‘punt d’accés’. Aquest dispositiu està format per una antena omnidireccional (que irradia cap a totes direccions) i un aparell semblant a un hub. Tots els usuaris han de tenir visió directa amb aquesta antena. La missió del ‘punt d’accés’ és la d’enllaçar els diferents usuaris, com si fos un repetidor de telefonia mòbil, i també s’encarrega de gestionar el trànsit de la xarxa. A través de diferents nodes (antenes repetidores) es poden cobrir zones més grans. Aquesta xarxa pot oferir una taxa de transferència màxima teòrica de, fins a 22 Mbps.

L’objectiu de caldes.sensefils.org és que la comunitat de caldens es pugui gestionar amb una xarxa pròpia, que no demani l’ús de cap línia telefònica per aquest fi. Això a la pràctica significa que tots els membres de la xarxa podrien intercanviar informació de tot tipus sense necessitat de connectar-se per una operadora de telefonia fixa. Pel que fa el cost, es calcula que el cost del material volta els 150 euros i més endavant potser caldrà pagar una quota d’uns 15 euros per ser membre de caldes.sensefils.org i accedir a part dels serveis de la xarxa. Podeu ampliar la informació anant a <http://www.caldesdemalavella.com/sensefilsorg/> o consultar <http://sensefils.arenys.org>, que explica l’experiència ja posada en pràctica a Arenys de Mar.

Adreces d’internet relacionades

Web de Caldes: www.caldesdemalavella.com

Vilaweb Caldes: www.vilaweb.com/caldes

Web dels premis arrova:

www.caldesdemalavella.com/arrova

Caldes sense fils:

<http://www.caldesdemalavella.com/sensefilsorg/>

Vilaweb: www.vilaweb.com

Arenys.org: www.arenys.org

AENTEG (Associació d’Empreses de Noves Tecnologies de Girona): www.aenteg.com

La Teranyina gironina: <http://www.teranyina.net/>

ADD.ct (Associació en defensa del domini .ct):

<http://www.domini-ct.org/>

Absurd diari: www.absurddiari.com

Softcatalà: www.softcatala.com

La Malla ràdio: <http://www.comradio.com/programes/programa.asp?id=10>

Reporters sense fronteres: www.rsf.fr

Centre d’Esplai Sant Esteve: <http://www.caldesdemalavella.com/esplai>



Notícies

La selecció catalana d'escacs s'imposa a l'islandesa per 10 1/2 a 5 1/2

La selecció catalana va imposar-se a l'islandesa per 10 1/2 a 5 1/2 en l'amistós que han disputat els dos equips entre dimarts i dimecres al Balneari Vichy Catalán el 12 i 13 de novembre. Després de la jornada

del dimarts, en què el resultat va ser més igualat (4 1/2 a 3 1/2), la segona jornada va ser clarament catalana (6 1/2 a 2). Aquests són els resultats i algunes imatges del torneig



Vista general



Màxima concentració

Selecció catalana				Selecció islandesa			
12 de novembre				13 de novembre			
Sèniors				Sèniors			
Jordi Magem	0,5	Jón Gunnarsson	0,5	Jordi Magem	0,5	Jón Gunnarsson	0,5
Lluís Comas	0	S.Sigfússon	1	Lluís Comas	1	S.Sigfússon	0
Marc Narciso	1	B.Thorfinnsson	0	Marc Narciso	0,5	B.Thorfinnsson	0,5
Alfonso Jerez	1	A.Gunnarsson	0	Alfonso Jerez	1	A.Gunnarsson	0
Juvènils				Juvènils			
Joan Fluvià	1	D.Kjartansson	0	Joan Fluvià	0,5	D.Kjartansson	0,5
Jordi Fluvià	1	H.Halldórsson	0	Jordi Fluvià	1	H.Halldórsson	0
Fèmines				Fèmines			
Beatriz Alonso	0	G.Thorsteindottir	1	Beatriz Alonso	0,5	G.Thorsteindottir	0,5
Imma Hernando	0	A.Kristinsdóttir	1	Imma Hernando	1	A.Kristinsdóttir	0
Subtotal: Catalunya 4'5 - Islàndia 3'5				Subtotal: Catalunya 6 - Islàndia 2			
Total: Catalunya 10'5 - Islàndia 3'5							

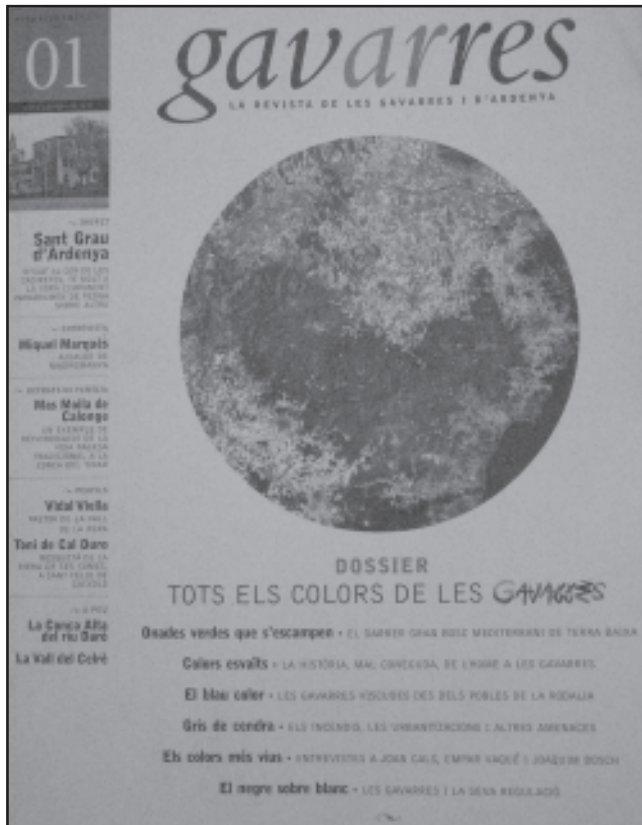
120 caldens assisteixen al Catalunya-Xina

Unes 120 persones van donar suport a la selecció catalana de futbol en el partit Catalunya-Xina que es va disputar al Camp Nou el 28 de desembre al Camp Nou i que els catalans van guanyar 2-0 davant

d'uns 65.000 espectadors. L'expedició caldenca van partir a mitja tarda en dos autocars en una sortida organitzada per l'Ajuntament de Caldes i per la Penya Barcelonista de Caldes.



Presenten la revista *Gavarres* a Caldes



Portada del n°1 del *Gavarres*

El divendres 24 de gener es va presentar *Gavarres*, la nova revista de les Gavarres i d'Ardenya, a la biblioteca Francesc Ferrer i Guàrdia. L'Ajuntament de Caldes dóna suport al projecte ja que part del nostre



La presentació va omplir la biblioteca municipal

terme municipal es troba dins del massís d'Ardenya. La presentació de la revista va anar a càrrec del director Xavier Cortadellas que va detallar els objectius i a qui va dirigida. Un dels col·laboradors habituals de la revista, Joan Llinàs, i que en el segon número ha publicat un article sobre el poblat medieval de Caulés, va fer una explicació sobre aquestes restes així com de les últimes troballes fetes a les termes arran de les excavacions de l'estiu. Sens dubte aquesta publicació bimensual aportarà molt al coneixement, fins ara molt minso, de les Gavarres i l'Ardenya i afavorirà la visita d'aquestes zones.

Durant el desembre es va fer a Caldes una Diada Solidària per recaptar aliments pels camps de refugiats del Sàhara. En la campanya organitzada per l'Ajuntament i pel col·lectiu Caldes Solidari, tant els nens i nenes del CEIP Sant Esteve com de la Llar d'infants municipal van col·laborar aportant arròs, llegums, oli... La campanya va durar fins al 15 de desembre i en l'acte central s'hi van fer un munt

d'activitats i es van recollir moltes expressions de solidaritat en forma d'aliments. L'AMPA del CEIP Sant Esteve i la Comissió de pares de la llar d'Infants van preparar una xocolatada popular prèvia a l'explicació de contes solidaris. A la tarda, el grup MTC va deleitar amb la seva música electrònica a la plaça de la Creu i van donar pas a la presentació de l'agenda llatinoamericana 2003.



L'Agrupació Sardanista aconsegueix un relleu que buscarà la implicació dels joves

L'assemblea extraordinària de divendres en la qual s'havia de decidir el futur de l'Agrupació de Sardanistes va acabar amb el compromís de Xavier Tresserras de fer-se càrrec de l'entitat juntament amb un grup de gent encara que encara s'ha de formar. En aquest sentit, algun membre de l'actual junta directiva ja s'ha ofert per donar un cop de ma. La màxima preocupació de Tresserras però és aconseguir la implicació de gent jove: "el problema és que tothom diu que la sardana és cosa de la gent gran i el que intentaré fer a partir d'ara és saber què és el que vol el jovent".

Xavier Tresserras ja havia estat president d'una antiga junta directiva de l'any 85 al 93, que a part de les sardanes també organitzava altres activitats com

els reis o la Festa Major. Tot i aquesta experiència i assegurar que "la sardana m'ha agradat sempre", afegeix que "si s'hi hagués presentat algú altre m'hauria fet un gran favor". En aquest sentit, explica que en l'assemblea extraordinària, "la junta directiva va deixar clar que volia plegar i ningú dels socis no feia el pas. Jo em vaig oferir una mica perquè l'entitat pugui continuar".

Sebastià Lòpez, de l'actual junta directiva, valora molt positivament la possibilitat que surti una colla i s'ofereix a ajudar la nova junta "tot i que el que no vull és carregar-me amb tant feina". L'actual junta directiva acabarà les activitats programades per aquest any i donarà el relleu a la nova junta en una assemblea a final d'any.

Les càmeres de Televisió de Catalunya visiten Caldes

Un equip de Televisió de Catalunya va visitar a mitjan novembre el nostre municipi per rodar *Viure Catalunya*, un programa d'uns 10 minuts que TV3 emet de dilluns a divendres a dos quarts i mig de 2. L'equip va assistir a una visita guiada, va visitar

l'Associació Ikald que va fer una demostració sobre l'elaboració d'ikebanes, van visitar la Fonda Esteba, van fer un tast d'aigua al balneari Vichy Catalán i van rebre una tractament al Balneari Prats. El programa s'emetrà el proper dijous, 13 de febrer.



De visita a l'Associació Ikald



Moment del rodatge exterior



Notícies

X Mostra de teatre

Els mesos de novembre i desembre, com és tradició en els últims anys, s'ha celebrat a Caldes la Mostra de Teatre. Enguany comptàvem amb la desena edició i per celebra-ho es comptava amb grups consagrats en l'àmbit del teatre amateur com eren el col·lectiu de Teatre Safareig i Ditirambe amb la seva obra *Variacions sobre el sentit de la vida* i el Teatre Brik amb la



posada en escena de l'obra *Després de la pluja*. L'actor televisiu Toni Albà ens va fer riure d'allò més amb el seu exitós espectacle *L'Ombra*. I, finalment, com també sol ser costum en aquests certamens teatrals, el grup local Traspunt, va cloure la mostra amb l'estrena de la seva darrera representació *Istu-rietes*.

Cloenda del curset d'història de Catalunya

Gran èxit participatiu en el curset sobre conèixer la història de Catalunya que es va celebrar a la biblioteca Francesc Ferrer i Guàrdia. Una vintena de persones de totes les edats han assistit asiduament a les 8 sessions en què ha constatat aquest curset organitzat per l'ACCAT (Associació Conèixer Catalunya). La professora Beatriu Cuenca ha intentat al llarg de les sessions del curs que de manera introductòria els alumnes s'endinsessin en els temes fonamentals en els quals es basa la història del nostre país.



Escola per a pares i mares: Una experiència molt interessant

El curs escolar 2002-2003 és la segona vegada que es dur a terme, organitzada pel Consell Comarcal, i amb la col·laboració de l'Ajuntament de Caldes de Malavella i L'AMPA del CEIP Sant Esteve de Caldes una Escola per a Pares i Mares. De la mà de la professora Isabel Bujalante i amb el lema *Quan millor ens coneixem, millor coneixem els nostres fills* es desenvolupa un projecte molt interessant on els pares i les mares en són les veritables protagonistes amb la seva assistència contínua i les ganes de treballar que hi posen. Una escola de pares i mares és un espai on els pares i les mares poden parlar dels dubtes que els sorgeixen alhora d'educar un fill. No es tracta d'anar a escoltar una lliçó magistral sobre qualsevol tema de l'educació dels fills, sinó que a través de les experiències viscudes per cada un dels membres de les famílies presents, es reflexiona de com s'ha de tenir paciència, de com aprendre a escoltar als fills, saber reaccionar davant una baralla entre germans... però abans de tot serveixen per conèixer-se a un mateix, a la persona que hi ha al darrera d'aquell pare o d'aquella mare. Les sessions, iniciades a l'octubre passat, són quinzenals, i tenen previst acabar-se el mes de juny, de la mateixa manera que el curs escolar. El fet que enguany sigui la segona edició indica la importància d'aquest curs pels pares i mares assistents i que s'ha aconseguit consolidar un grup de persones que simplement volen millorar el dia a dia de les relacions amb els seus fills.



El reportatge

El CPNS de Montserrat impulsa la creació d'un hort terapèutic

Una mica de presentació

El Centre Psicopedagògic Ntra. Sra. de Montserrat, va ser fundat l'any 1947, per les Germanes Hospitalàries del Sagrat Cor de Jesús, i es va convertir en un dels primers centres que van donar una assistència especial i adequada en el camp de la disminució psíquica. En aquests 56 anys, el Centre ha experimentat extraordinaris canvis tan assistencials com arquitectònics.

Actualment es disposa d'assistència mèdica, infermeria, psiquiatria, psico-pedagogia, fisioteràpia, i assessorament i suport familiar. Les Germanes, l'equip tècnic, els educadors i voluntaris, vetllem per la qualitat de vida de les persones que hi resideixen. Tenim tres serveis: La Llar-Residència que acull a persones amb disminució psíquica, que per raons familiars o socials no poden viure a casa seva i la Residència de profunds, que acull a persones amb un alt grau d'afectació que necessiten assistència d'una forma bàsica i continuada. En ambdós es tre-

balla per fomentar l'autonomia personal i social, possibilitant la integració i aprenent habilitats de relació i comunicació i gaudint del temps de lleure dins i fora de la llar.

Per últim, tenim el Taller, des d'on es potencia la satisfacció personal i la millora de l'autoestima mitjançant la realització de tasques útils que afavoreixin la seva integració laboral.



Una de les moltes activitats que es fan en el centre

El Centre Psicopedagògic Ntra. Sra. De Montserrat, per endegar activitats de lleure com el projecte "L'hort: espai de vivències" i altres dirigides bàsicament a residents sense relació familiar o amb mancances socials, necessita la col·laboració de voluntariat. Els voluntaris fan una tasca complementària a la dels educadors, donant suport especialment en el lleure, així com en altres tasques puntuals, ajudant a incrementar la qualitat de vida dels residents. En aquests moments, necessitem persones disposades a col·laborar amb nosaltres: Només cal que tinguin una estona lliure, ganes de comprometre's sense por i de conèixer una nova realitat. Nosaltres oferim tenir una pòlissa d'assegurança i pertànyer a l'Associació de Voluntaris de les Germanes Hospitalàries, amb tot un ventall d'oportunitats que això suposa i, a més, ser de la Federació Catalana de Voluntariat Social, amb tot un programa de formació.

No et facis esperar. Et sentiràs viu! Perquè junts millora la qualitat de vida de les persones amb disminució, fent camí al costat de qui ho necessita per crear quelcom nou que contribueixi a un canvi social:

Anima't, descobreix la sorpresa de l'altre!!! Atreveix-t'hi!!! Voluntari, tu ets necessari.

Per a més informació, no dubtis i truca al 972 47 01 00

M^a Immaculada Vicens – responsable del voluntariat



El CPNS de Montserrat impulsa la creació d'un hort terapèutic



De mercat a comprar les llavors

El projecte d'un hort terapèutic

Des del mes de setembre el nostre centre pot gaudir d'un petit hort. La idea va sorgir arrel de participar en un concurs de la Federació Catalana de Voluntariat Social, on el nostre projecte "L'hort: un espai de vivències" va resultar premiat amb la beca Fundació Antoni Serra Santamans per projectes assistencials d'associacions de voluntariat social. L'anunci de la concessió de la beca es va fer a Girona el 27 d'abril de 2002 i a partir de llavors ens hem posat a treballar per endagar la iniciativa.

Amb aquest projecte es pretén que els residents visquin tot el procés de la creació d'un hort i que siguin ells els que el facin créixer, s'encarreguin del seu manteniment i de la recol·lecció. Pensem que és un nou recurs per millorar el benestar físic, psíquic i social dels residents contribuint a la millora de la seva qualitat de vida.

Ens hem organitzat en quatre grups petits, de tres a sis persones i per nivells d'autonomia, de forma que ens repartim les tasques a fer. En un principi, aquestes van consistir en observar com el terreny es transformava; passava de ser jardí a terra conreada



Treballant a l'hort terapèutic

amb les seves rases. Llavors vam escollir el planter adequat per l'època de l'any; el vam anar a comprar i el vam plantar.

Actualment ens dediquem a les feines de manteniment; regar, treure males herbes i fulles seques, a preparar compost per la primavera i a prendre la temperatura - màximes i mínimes. Sobretot gaudim veient com les cols, les faves, les cebes tendres..., i un munt de verdures creixen.

En tot aquest procés hem tingut el suport dels pagesos del poble que ens han deixat visitar els seus horts i l'ajuda permanent d'en Quim Casals que amb gran paciència assessora a l'equip tècnic i dedica el seu temps i atenció al grup que treballa l'hort, juntament amb els educadors.

Pel mes de febrer tenim nous projectes, volem sembrar llavors per tenir un planter propi, conrear plantes aromàtiques i fer un recull de totes les activitats de l'hort en una exposició documentada amb fotos. Esteu tots convidats a visitar el nostre hort. Us hi esperem!

Anna Rafanell i Mercè Pallí



Esdeveniments

III campionats comarcals escolars de BTT i XIX Cros de Caldes de Malavella



De bon matí, comencen les bicis



Després, el cros



Arribada (molt) ajustada



... per la Fundació Agrupació Mútua



El caldenc Joan Sitjà, campió dels veterans



VII campanya de teatre infantil i juvenil 2002-2003



En Marcel Gros va venir a Caldes a pescar rialles...

La celebració, que continuarà encara els mesos de febrer i març, de la VII Campanya de Teatre Infantil i Juvenil a la nostra població és tot un esdeveniment de participació. El Teatre-Cinema de Caldes s'ha omplert quasi bé del tot, en les dues primeres ocasions, per veure en directe pallasos i titelles. El diumenge 29 de desembre de 2002 el pallaso Marcel Gros ens va fer riure d'allò més amb la representació del seu espectacle *Fenomenal*. I el 19 de gener d'enguany el grup de teatre Teatre del temps ens va meravellar amb la posada en escena d'un molt bon produït espectacle de titelles. La Campanya de Teatre Infantil no s'acaba aquí i, properament, el 16 de febrer comptarem amb la presència del prestigiós Mag Lari amb l'espectacle de màgia *Magikíssim*, i clourà aquests dies de festa per petits i grans, organitzat per la Fundació Agrupació Mútua i La Roda Espectacles, i amb la col.laboració de l'Ajuntament de Caldes i l'AMPA del CEIP Sant Esteve. Serà el 16 de març quan el grup Teatre Mòbil, que ja fa dos anys seguits que ens visita per la Diada de Sant Jordi, que en aquesta ocasió ens portarà el seu darrer entreteniment, *Rau Rau La història trista de la nena trapezista*.



... de nens i pares que quasi varen omplir el Teatre Municipal



Alguns nens i nenes varen participar-hi activament



Esdeveniments

Arribada dels patges



Els patges



Els patges reials en la seva carrossa arrossegada per cavalls



Els patges reials saludant la revista *Aquae*



Els caldens esperaven espectants...



... i varen començar a pujar les escales...



... per donar als patges les cartes de reis



Esdeveniments

Concert de Sant Esteve a càrrec de la Coral Cantaires de Caldes (fotos cedides per la Pilar Boadas)



Els grans, cantant



Ara és el torn dels menuts



Tots plegats



El nombrós públic aplaudeix satisfet



Tot ha anat molt bé



La directora l'Assumpta i la teclista rebent els rams



Esdeveniments

JAN (Jocs i Activitats Nadalenques)



El pont tibetà. No miris avall!



Jugant a tennis taula. Modalitat: a peu coix



El patge, simpàtic, saluda la revista AQUAE



Àrea de *karaoke* (sort que no tenim el sol)



Caneló farcit de...



Salt a propulsió!



Esdeveniments

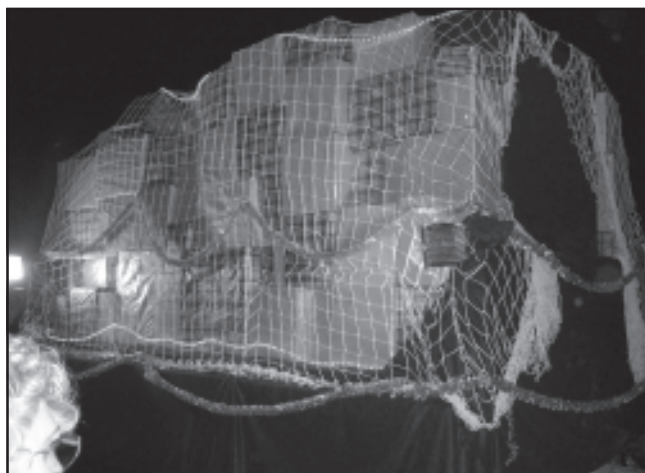
Desfilada de Ses Majestats els Reis Mags d'Orient



Sant Josep, la verge Maria i l'Àngel vetllant el Nen Jesús



Els Reis i els patges varen ser generosos amb els carmels...



... i amb els regals!



Aquest any va venir molta gent



Carmels! carmels!



Expectació general



Esdeveniments

Desfilada de Ses Majestats els Reis Mags d'Orient



T'has portat bé aquest any?



Altre cop la Verge, l'Àngel i el Nen Jesús. Ara, amb els patges



Els patges negres...



...i els patges blancs



La plaça estava plena com un ou



Els Reis se'n van per feina, que s'acosta un nit molt llarga...



L'escola estrena web propi

Si fins ara l'escola tenia una secció al web de Caldes, ara ja disposa d'un web propi amb la següent adreça: <http://www.xtec.es/ceipmalavella>. El web està estructurat en els següents apartats:

-On sou?, en el qual es parla breument de Caldes i es situa l'escola en un mapa-

-Qui sou?, amb apartats pels alumnes, mestres, consell escolar, Ampa i per la mascota del centre, la Malagota.

-Què feu?, un repàs d'alguna de les activitats que fa l'escola al llarg del curs, amb la següent classificació: classes, revista, festes i altres.

-Com ereu?, que fa un repàs històric de l'escola,



ofereix un àlbum de fotos i una secció de curiositats. Algunes seccions estan encara en construcció i properament s'aniran ampliant.

Es renova el Consell Escolar

Recentment s'ha renovat el Consell Escolar. Després de les eleccions, la composició dels diferents estaments representats és el següent:

-Equip directiu del centre: Lluís Comalada Guinó, Xavier Zurdo Pairo i Llorenç Rustullet Almar

-Representant el mestres: M del Roser Dilmé Ferrer, Jordi Pibernat Casas, David Tordera Soler, M^a Teresa Geronès Palomeras i Anna Sánchez Carreras.

-Representant els pares i mares: Miquel Carreras Massanet, Alejandra Fèbrega Maestre, Anna Sabat Mir, Josep Masgrau Prat i Elena Caro Elvira.

-Representant l'AMPA: Joan Maria Ferran Serra

-Representant l'Ajuntament: Marcel Vila Domènech

El Consell Comarcal és l'òrgan de decisió més important de l'escola i en formen part representants

dels pares i mares, dels mestres de l'escola, representants de l'APA i de l'Ajuntament i els membres de l'equip directiu del centre. Algunes de les seves funcions són:

-Elegir el Director del centre.

-Decidir sobre l'admissió d'alumnes.

-Resoldre els conflictes i imposar els correctius en matèria de disciplina dels alumnes.

-Aprovar el projecte educatiu del centre.

-Aprovar el pressuposat del centre i fer-ne el seguiment.

-Aprovar el reglament de Règim Interior del centre.

-Avaluar i aprovar la Programació General del centre.

-Avaluar i aprovar la Memòria Anual del centre.

-Analitzar i valorar el funcionament general del centre.



Torna l' hora dels contes a la biblioteca municipal

Us informem dels dissabtes en els que podreu venir a escoltar contes a la biblioteca. L' hora és les dotze del migdia.

8 de febrer	3 de maig
22 de febrer	17 de maig
5 d' abril	

I per obrir boca i perquè us animeu a venir-hi, us proposem un conte de Gianni Rodari del recull: "Contes per telèfon"



Moltes preguntes

Hi havia una vegada un nen que feia moltes preguntes, i això no és cap mal, al contrari, està molt bé. Però era molt difícil donar una resposta a les preguntes d'aquell nen.

Preguntava, per exemple:

-Perquè els calaixos tenen taules?

La gent se'l mirava, i potser responia:

-Els calaixos serveixen per posar-hi els coberts.

-Ja ho sé, per què serveixen els calaixos, però en canvi no sé per què els calaixos tenen taules.

La gent brandava el cap i se n'anava. Un altre dia preguntava:

- Per què les cues tenen peixos?

O bé:

- Per què els bigotis tenen gats?

El nen, tot creixent, no parava mai de fer preguntes. Fins i tot quan va ser un home no parava de preguntar això i allò. Però com que ningú no li contestava, es va retirar en una caseta al capdamunt d'una muntanya i es passava tot el temps rumiant preguntes i escrivint-les en una llibreta; després reflexionava per trobar una resposta, però no la trobava.

Escrivia, per exemple:

"Per què l'ombra té un pi? "

"Per què els núvols no escriuen cartes? "

"Per què els segells no beuen cervesa?"

De tant escriure preguntes li venia mal de cap, però ni se n'adonava. També li va créixer la barba, però no se la va tallar. Al contrari, es preguntava: "Per què la barba té una cara?"

En resum: era un fenomen. Quan va morir, un estudiós va fer indagacions i va descobrir que de menut s'havia acostumat a posar-se els mitjons del revés, i ni una sola vegada no havia aconseguit posar-se'ls del dret; i vet aquí per què no havia pogut aprendre mai a fer les preguntes del dret. Hi ha molta gent que fa com ell.



Taller de ràdio *Fem ràdio*

Al llarg de l'últim trimestre de l'any 2002, des de l'esplai Fundació *La Caixa*, es va estar preparant un taller de ràdio al local social de l'esmentada entitat. Van ser uns mesos en què els participants van aprendre les nocions bàsiques sobre com s'elabora un programa de ràdio. Al final, van posar en pràctica els coneixements apresos produint i emetent el magazine *Càlida Caldes*, des dels estudis de l'Altell 107.9 FM, l'emissora municipal de Caldes de Malavella que, per cert, durant aquest febrer iniciarà la fase d'adequació definitiva a la normativa vigent.

El magazine *Càlida Caldes* es va emetre el 5 de desembre després del programa de l'Agrupació de Sardanistes de Caldes *Contrapunt*, presentat per Josep Delemus i Josep Canaleta i, entre altres coses, va comptar amb una entrevista a en Sergi Mir, guia de Caldes, també vam poder gaudir d'un racó poètic on es van recitar diversos poemes entre els quals un que dóna nom al mateix programa: *Càlida Caldes*. També hi va haver un racó d'opinió, d'un espai sobre alimentació i nutrició (al voltant de la importància de menjar fruita i també sobre els aliments transgènics), dedicatòries vàries a les persones estimades, un espai musical evocant bandes sonores de pel·lícules com *Candilejas* i d'una original reflexió, en clau d'humor sobre la mandra, de la importància de l'art de fer manualitats com a alternativa als problemes de la vida, sobre pintura... Totes aquestes seccions, això sí, ambientades amb música escaient en cada cas i, com no, amb les més emblemàtiques sardanes del nostre mestre Francesc Mas i Ros.

Els participants en el Taller de Ràdio no descarten continuar la seva aventura radiofònica properament des de les ones de la nostra ràdio local. El llistat dels participants de la primera emissió del programa *Càlida Caldes* és el següent: Ricard Ballús, Josep

Barquet, Àurea Farssac, Francesc Mamí, Mercè Montalat, Margarida Ros, Joaquina Sala, M^a Teresa Vilar i, com a presentadora, Francesca Ros.

Poema *Càlida Caldes*

Filla de l'aigua!
Vila de Caldes!
Els teus orígens
son ton orgull.
Filla de l'aigua,
del foc i l'aire,
prenys la natural
ets son antull.
El teu paisatge em meravella
veient-te estesa entre turons
lànguida i bella,
pins i rouredes vetllant ton son.
Canten les aigües a les rieres;
música i festa en cada font.
Aigües i música,
músics i cobla,
fan merescut el teu renom.
Les teves filles, dones de Caldes,
de fetilleres tenen els ulls;
com nimfes d'aigua
sorgint etèries, tan enciseres,
d'entre la gorja d'un gorg pregon.
Vila de Caldes de Malavella,
creix amb mesura però sense pors.
Obre els teus braços de dona d'aigua
i acull fecunda tots els colors
d'altres països del món.
Sentint-te culta, oberta i forta,
camina lliure cap el futur.
Com una estrella..
Si el sol no lluu.
Vila de Caldes de Malavella:
La teva història parla per tu



URÀNIA



Balanç de l'inici de la nova temporada

L'Escola Esportiva va iniciar l'octubre passat un nou curs i de nou amb més participants que mai. En total més de 120 nens, nenes, nois i noies de 4 a 15 anys repartits en 10 grups a càrrec d'un equip de 7 monitors: Irene Santa, Marta Llinàs, Lorena García, Ariadna Berrocal, Verónica Esparraguera, Hèctor Viladàs, Josep M^a Jou i diversos col·laboradors: Laura Gil, Mariona Llopart, Marc Santa...

Cada grup de l'Escola Esportiva té dues sessions setmanals d'entre 75 i 90' cadascuna, la majoria els dimecres i divendres. Al marge de l'activitat intersetmanal, i com a complement d'aquesta els nens/es que així ho volen participen el cap de setmana en trobades i competicions organitzades des dels Consells Esportius.

Per a donar sortida a tots els interessats –la majoria de participants- l'Escola Esportiva té deu equips en competició: quatre de voleibol i sis de bàsquet. De voleibol hi ha dos equips en categoria aleví: E.E.Caldes A i E.E.Caldes B, més un en Infantil Femení i un en Cadet femení. De bàsquet tenim un equip prebenjamí mixte, dos de benjamins mixtes, un d'aleví femení i un d'aleví masculí i un d'infantil. Els resultats acumulats aporten el següent bagatge a cada equip fins al tancament d'aquesta edició:

-Cadet Femení voleibol: Acumulen 4 victòries i 1 derrota en un balanç molt positiu per un equip format per només sis jugadores en edat cadet i 3 en edat infantil de primer any.

-Infantil femení voleibol: Una victòria i 4 derrotes en un inici difícil per l'estrena de nova categoria i de modalitat de joc.

-Aleví voleibol (2 equips): E.E. Caldes "A" i E.E.

Caldes "B": Hem fet 2 equips donat que teníem un nombre important de jugadores en aquesta edat. Els equips no responen a cap criteri tècnic –s'han fet a l'atzar- i actualment ambdós han guanyat els 2 partits que han jugat. La competició en aquesta categoria no va començar fins a mitjans de desembre

-Infantil masculí bàsquet: Equip de nova formació, compta amb 7 jugadors en edat infantil i 3 en edat aleví. Actualment encapçala la seva categoria amb 5 victòries en 5 partits.

-Aleví masculí bàsquet: Amb partits pendents, es troba classificat a mitja taula amb un parcial de 2 partits guanyats i 2 de perduts.

-Aleví femení bàsquet: És amb l'Infantil Masculí l'altre equip nou que hem format aquest any. Té 11 jugadores i acumula un parcial de 3 victòries i 2 partits perduts.

-Benjamins mixtes bàsquet:

Equip A: Format per 4 nenes i 6 nens de l'any 93 ha quedat primer del seu grup a la Fase Prèvia guanyant tots els partits per diferències significatives. A partir de febrer jugarà pels primers llocs

Equip B: Format per 4 nens i 3 nenes de l'any 94, compta també amb la col·laboració de les nenes del Nivell 2 per a jugar els partits. Parcial: 2 partits guanyats i 2 de perduts.

-Prebenjamí mixte: Aquest equip no participa en cap competició en forma de lligueta, ja que en aquesta edat s'opta per organitzar unes trobades mensuals. Així doncs, els resultats dels partits no es tenen en consideració.



Escola esportiva municipal

Balanç de l'inici de la nova temporada



Equip cadet femení de voleibol



Equip infantil femení de voleibol



Equip aleví femení de voleibol



Equip infantil masculí de bàsquet



Equip aleví masculí de bàsquet



Equip aleví femení de bàsquet



Balanç de l'inici de la nova temporada



Equip benjamí mixte de bàsquet



Nivell 2



Nivell 1



Psicomotricitat

Aquest és el resum d'algunes de les diverses activitats socials que hem organitzat a l'Escola Esportiva Municipal fins al tancament d'aquesta edició de la revista AQUAE:

-Diumenge 20 d'octubre: Sortida al Palau Sant Jordi a la 2^a edició de la Festa d'Inauguració dels Jocs Esportius Escolars de Catalunya: L'Escola Esportiva va participar en la II^a edició de la Festa d'Inauguració dels Jocs Esportius Escolars de Catalunya, que es va fer al al Palau Sant Jordi i Anella

Olímpica de Montjuic, a Barcelona. La Festa va reunir uns 5.000 nens i nenes que venien de tot Catalunya que tenien entre 8 i 11 anys i que al llarg del matí varen prendre part en 3 esports diferents (futbol sala, minibàsquet i minihandbol) al marge de tota una oferta d'activitats lúdiques (tallers diversos, maquillatge, animació, jocs de cucanya, etc.) i un fi de festa amb una sessió d'aeròbic multitudinària. L'Escola Esportiva va desplaçar al Palau Sant Jordi uns 50 nens i nenes del nivell 2 i l'Escola de voleibol i bàsquet.



Balanç de l'inici de la nova temporada

Diumenge 15 de desembre: Sortida a Fontajau a presenciar el partit Casademont & Unicaja de Màlaga: Dos autocars de pares i nens i nenes participants a l'Escola Esportiva van sortir a mig matí per veure el partit de bàsquet del Girona. Tot i els ànims que vàrem donar, l'Unicaja va ser massa equip. La propera vegada haurem de triar un rival més accessible!

Divendres 20 de desembre: Sopar de Nadal amb Ball de Gala de l'E.Esportiva: Gairebé tots els participants de l'Escola Esportiva varen participar-hi (83). Va ser una activitat adreçada als nens i nenes de 8 a 15 anys -els nens/es de 4 a 7 anys varen fer cagar el Tió entre dijous i el mateix divendres. El sopar es va fer a la Sala de festes de la Casa Rosa i l'àpat va consistir en snacks diversos i aperitius amb glamour, i pa amb tomata i embotits de La Selva com a entrants, de segon truites d'autor i com a postres turrons de xocolata i neules. Per beure aigües, Cola, llimonada i taronjada. En acabar el sopar es va fer l'amic invisible, joc en el qual cada nen va portar un objecte-regal de 2ª mà embolicat amb paper de diari. A continuació hi va haver ball de gala.

I per últim, algunes de les activitats que tenim previst fer properament:

-Dissabte 8 de febrer: Sortida a Sant Cugat a veure un partit de l'únic equip català que participa a la Superlliga Femenina de Voleibol Estatal: C.V. Sant Cugat - C.V.Albacete

- 25, 26 i 27 d'abril, Colònies de l'Escola Esportiva

En parlarem en la propera AQUAE!



La secció caldenca del Palau Sant Jordi



Tots fent aeròbic



Sopar de gala de Nadal



Entitats

Club Futbol Sala Femení de Caldes de Malavella

El Club Futbol Sala Femení de Caldes de Malavella us vol agrair des d'aquestes línies el suport que ens heu donat per poder organitzar el 15 de desembre passat la gran quina, per col·laborar amb la Marató de TV3, que aquest any anava destinada a les malalties inflamatòries cròniques.

En l'acte que vàrem realitzar hi varen assistir unes 250 persones i la recollida de fons va ser d'un total de 2.79333 euros, (unes 464.771



Foto de grup

pessetes d'abans). També volem agrair tota la gent que va venir a col·laborar, tant de forma benèfica com en el muntatge de la quina. Gràcies a tots per la vostra col·laboració i fins a la pròxima.

Classificació de futbol sala femení Segona divisió A, GRUP-1

Equip	P.jugats	P.guanyats	P.empatats	P.perduts	Punts
La Garriga	12	10	1	1	31
Sabadell F.S.	12	7	5	0	26
Talleres Alublanes	11	8	1	2	25
Masnou Inter Dinamic	12	7	2	3	23
Natació Caldes C	11	6	3	2	21
CUC AJ77 Vilafranca	12	4	3	5	15
Sentmenat C.E.	12	5	0	7	15
Fincas Olesa "B"	11	3	4	4	13
Vilassar de Mar F.S.	11	3	2	6	11
Caldes de Malavella C.F.	10	3	1	6	10
Llavacaldes F.S.	12	3	0	9	9
Jardineto M.C. Sant C.	12	2	1	9	7
Teià Futbol Cinc	12	2	1	9	7
Canovelles	0	0	0	0	0

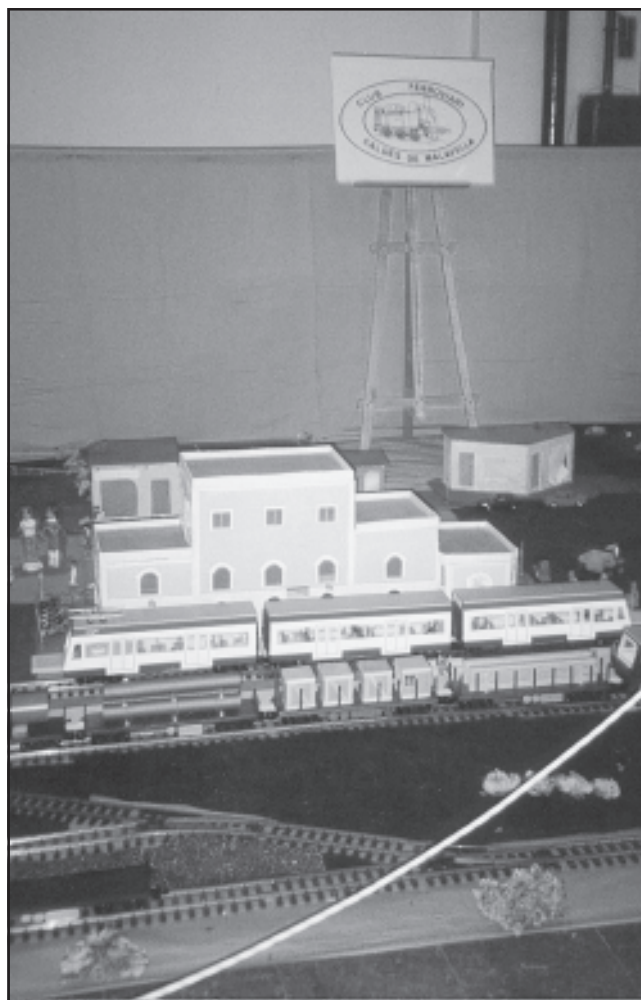


Entitats

Club Ferroviari: Caldes i el Club al Palau d'Exposicions i Congressos de Barcelona



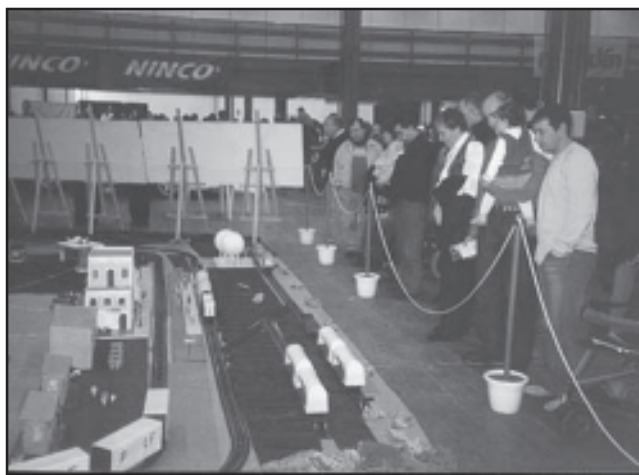
El cartell promocional



L'estació de Caldes en miniatura



L'estand del Club Ferroviari



El públic es va mostrar molt interessat



Entitats

Club Ferroviari: Caldes i el Club al Palau d'Exposicions i Congressos de Barcelona

Com sabeu els caldens, som un grup de "Bojos per el tren" que vam crear fa uns anys el Club Ferroviari de Caldes de Malavella. Aquest any se'ns ha presentat l'oportunitat de muntar una maqueta de 80m2 al Palau d'Exposicions i Congressos de Barcelona (just el palau a l'esquerra abans d'arribar a la font de Montjuïc). Aquesta oportunitat va ser comentada a l'Ajuntament, amb la finalitat de promocionar Caldes de Malavella des de Barcelona i hem de dir que ha estat un rotund èxit.

El Club Ferroviari va contactar amb entitats de Cambrils, l'Hospitalet i Barcelona entre altres. Vam repartir més de 300 dossiers de *Caldes de Malavella tot l'any* i 1000 més que n'hauriem repartit si n'haguéssim tingut, al marge de la gent que va participar a l'enquesta que es va portar a terme, a la qual, alguns dels participants no van dubtar en anar a trobar

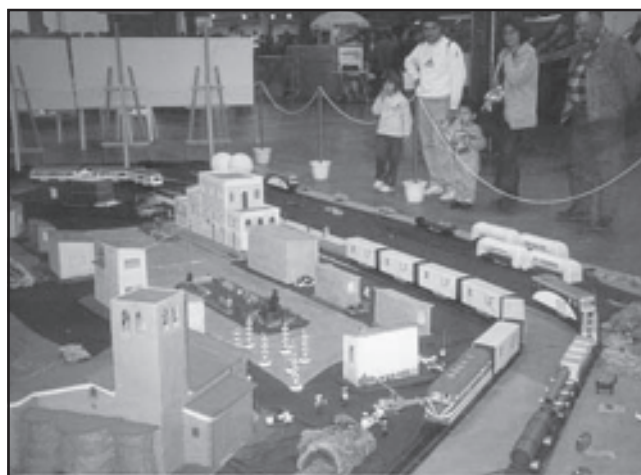
a la M^a Jesús i a la Fina perquè els ampliessin la informació i, de passada, sollicitar-los les respostes que no trobaven als panells informatius i que totes dues, d'una manera delicada, els indicaven.

L'Ajuntament, mitjançant uns butlletins-enquesta sortejava un sopar per a dues persones a El Molí de la Selva, premi que va ser adjudicat mitjançant l'extracció dels butlletins dipositats a l'urna per la Sta. Susanna, (treballadora del CAP de Caldes).

L'agraïada va ser la Sra. La maqueta de l'estació

Pilar Fernández Carbonell, de Barcelona.

En fi, una experiència enriquidora pels que vam participar-hi, i important pels interessos de Caldes, que al nostre entendre, ha d'adaptar-se als temps actuals sense perdre el seu encant.



Hi havia l'església de Caldes i tot!



La maqueta de l'estació



Entitats

Comissió de festes

JA EN MARXA PER LA FESTA MAJOR 2003!

Us fem cinc cèntims de com ho portem.

Primer, volem agrair un cop més l'ajut que vam rebre, hem rebut i rebem (i esperem rebre) en les diferents activitats endegades des d'aquesta Comissió de Festes.

Tot mirant una mica enrera, a la passada tardor, vam fer un sopar amb els col·laboradors de la Festa Major de l'any passat. Vam ser colla (podeu comprovar-ho a la foto) i ens ho vam passar força bé. Com ja us havíem dit, desitgem que la nostra Festa Major sigui cada cop més participativa. Si continuem fent pinya, farem grans coses. I també us havíem comentat que hi ha altres activitats durant l'any a banda de la Festa Major. Animeu-vos! Doneu-nos un cop de mà! De vosaltres depèn sortir a la foto de l'any vinent!

La primera activitat que us volem comentar és **Carnestoltes**. Enguany el celebrem el dissabte, dia 8 de març (Dia de la Dona Treballadora). Ja sabeu que nosaltres ens "toregem" les dates i el celebrem

el cap de setmana després de Cendra. Ben aviat rebreu a casa vostra el programa amb l'horari i les activitats per aquell dia. Reserveu-vos el dia i aneu preparant les vostres disfresses i carrosses pel **Carnestoltes 2003!** Per carnaval, tot s'hi val!

Properament, anirem convocant les diferents Entitats per anar lligant activitats de la Festa Major. Us n'informarem puntualment.

I, de cares a la Festa Major, no oblideu que també hi haurà la **Gran baixada internacional de carretons!** Enguany esteu avisats amb força temps i us anirem fent memòria! Exerciteu l'enginy i dissenyeu màquines i andròmines ràpides, agosarades i, sobretot, divertides!

Ja sabeu on trobar-nos o escriure'ns (comissiofestes@caldesdemalavella.com). Tots aquells que vulguin dir la seva són convidats a fer-ho! Gràcies per endavant,

La Comissió de Festes de Caldes de Malavella



La comissió, sinó al complet, quasi



Sucre, arròs, oli i lleties

Sopàvem tots tres com quasi cada vespre i va sonar el telèfon. La cara d'en Jordi es va il·luminar mentre jo em preguntava amb qui parlava. Després de molt insistir em va dir: -Eren l'Anna i en Jordi, de Celrà, que ens conviden a sopar divendres. La meva cara, ara, també es va il·luminar i us preguntareu per què. No era per sopar, ni per les postres, que les faria jo, ni per res que amb la mà es pugui tocar. Menjar era només l'excusa per traslladar-nos sense moure'ns de Catalunya a un racó de món erm i inhòspit, on la vida hi sembla casualitat.

I els amics eren especials. Les quatre parelles que ens retrobaríem teníem un motiu en comú, una sensació infinitament bona, un deix de vida intens que es manté viu dins nostre tot i la distància. I va arribar el dia i el sopar, que va ésser fantàstic (un petó per a la cuinera) i les postres de cine (eh, David?). I es van apagar els llums i fins i tot en Joan va deixar de jugar amb el tren que li havia cagat el tíó per asseure's a la meva falda.

La pell de tots es va posar ràpidament de gallina a la primera imatge. En Jordi, amb la seva càmera, s'havia endut d'allà l'essència d'aquell poble i ens l'havia tornat una vegada més perquè no s'assequi en el nostre cor. En Mohamed, l'Abbida, la Hadi, i totes aquelles carones amb noms i cognoms que un altre dia seran adults i que es trobaran amb els peus i les mans lligats a aquelles invisibles cadenes de la injustícia... Veure'ls en el seu entorn, en les seves cases (si d'allò se'ls hi pot dir cases) et fa reflexionar i pensar. Pensar què fas tu per aquella gent, que altrament és gent com tu, que neix, que viu, que pensa, que estima i que mor com tu però que ha tingut la desgràcia d'ésser en el lloc equivocat en el moment equivocat. La casualitat. El silenci que ens abraçava ens xiuxiejava a cau d'orella bells records

d'un estiu ple d'emocions. Ja no teníem la pell de gallina. Tots teníem els ulls plens de llàgrimes. Les diapositives es van acabar però les hauríem volgut inacabables. Vam recollir les coses i ens vam desitjar bona nit però tots sabíem que aquella nit seria diferent. Al posar-me al llit, vaig fer balanç d'aquells últims dies. Havia parlat aquella mateixa tarda amb el nostre amic Antoni, un incansable viatger a aquelles terres. Estàvem contents del resultat d'aquella campanya que es va declarar d'emergència per la retallada de recursos que se'ls havia fet i per la qual havíem treballat molt. Tanmateix, la recollida a Caldes i a tot Catalunya va ser esperançadora només en qualitat, perquè en quantitat és tan minsa que et venen ganes de plorar. Que els podria durar a aquella gent allò que havíem recollit? Em costa molt escriure això però, siguem sincers, no es necessiten gaire càlculs per adonar-te que... toca un gra d'arròs, una lletia, un gra de sucre i una gota d'oli per cap! Sé que hi ha moltes injustícies com aquestes en el món però jo lluito per aquesta. I és un bon motiu per llevar-se cada matí i pensar en la necessitat d'inculcar al teu fill que, sigui quina sigui la teva cultura, religió o punt de vista, no deixem de compartir un mateix un mateix cel, una mateixa lluna i un mateix temps en l'estadi de la humanitat.

Els aliments recollits a Caldes varen ser 206 Kg. de sucre, 205 Kg. d'arròs, 138 Kg. de lleties i 90 l. d'oli. Agraïments sincers a l'Ajuntament de Caldes de Malavella, a tot el poble de Caldes i a la gent que fa possible que el futur d'aquesta gent sigui cada dia una mica menys incert. A tots, molts gràcies.

Jordi i Anna, Associació Catalana d'Amics del Poble Saharauí. Caldes de Malavella, 27 de Gener de 2003



Qui és que no ha de defensar la sardana?

La sardana és la dansa més bella de les dances que és fan i es desfan... Bonica expressió del poeta Joan Maragall. S'ha d'estar molt enamorat de la sardana per definir-la d'aquesta manera. Fixeu-vos bé paraula per paraula en la manera de reflexionar que tenia Joan Maragall. Ell pensava com els mils de milers de persones d'aquell temps i igual que nosaltres en l'actualitat que no sols estimaven la sardana com a símbol de catalanitat, que ho era, sinó que l'estimaven perquè n'estaven completament orgullosos i enfatuïts de posseir-la, enamorats d'ella i del que suposava pel país en aquells temps plens de fosques incerteses. Sempre estàvem engrescats per poder lluitar, tot sardanejant, fent-la servir com a eina punyent en contra de les imposicions forçades d'aleshores, per idealisme, per convicció i per patriotisme. La persona que no pensava d'aquesta manera no seria mai un català dels que en Josep Pla descrivia, amb el seny i la raixa.

Jo no sóc polític, però si crec en els valors morals primordials que cadacú ha de saber portar en el seu interior, valors per altre banda innegociables, com la llibertat, la cultura i tradicions, la terra i la llengua. No podem renunciar a cap d'aquests valors, perquè tots ells combinats et fan sentir digne de viure en aquest país on la gent s'agermana donant-se les mans ballant la nostra sardana.

Si us parlo d'això és per dir-vos que avui dia un jove no porta aquests valors en el seu vagatge de coneixements, crec que en el seu interior hi deixa un buit per omplir. No es porta ara, no està de moda. Al meu entendre, crec que se'ls hauria d'inculcar aquests principis perquè el jovent mateix sentís la necessitat d'omplir aquest buit. Aleshores tindriem un MUR ferm que ningú no s'atreveria a atacar, ni tant sols fer-lo trontollar.

La idea de fer aquest escrit ha estat motivada pel fet succeït en el Senat Espanyol quan el grup parlamentari català de Convergència i Unió instava al govern de l'Estat a incloure la sardana en la seva llista de peticions a la UNESCO, a fi que la nostra dansa fos declarada PATRIMONI IMMATERIAL DE LA HUMANITAT. La proposta va ser rebutjada pel Partit Popular en la Comissió d'Educació del Senat, a causa de la majoria absoluta que ostenta, oposant-se d'aquesta manera a la posició favorable de la resta dels grups de la Cambra. Si haguéssim tingut aquest MUR que anomenava abans, a hores d'ara es faria ressò del fet, amb manifestacions històriques com quan demanàvem el preuat ESTATUT D'AUTONOMIA.

El nostre natural caràcter en superar les situacions més difícils, junt amb l'abnegació envers el treball a realitzar és una de les particularitats que ens fan ésser diferents. La cultura d'un col·lectiu com el nostre i el seu progrés per assolir un millor nivell de vida, ens enmarca en una personalitat pròpia d'enriquiment progressiu, sobretot espiritual, en la qual una vegada més us demano la solidaritat com a premissa a seguir.

Sebastià López. Ex-president de l'Agrupació de Sardanistes de Caldes de Malavella.

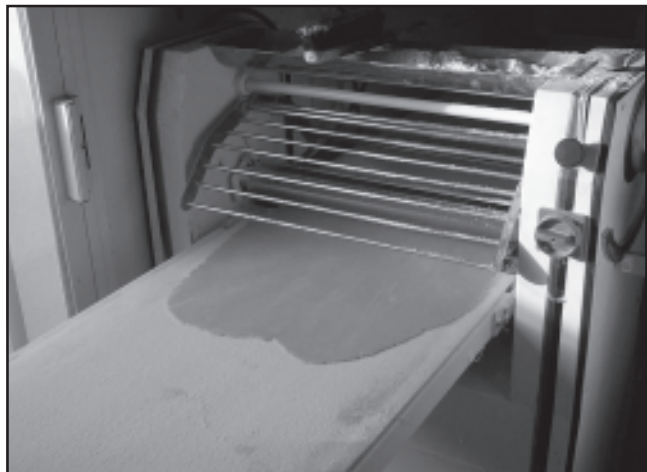
(Podeu enviar els vostres escrits d'opinió per publicar a l'AQUAE a l'adreça següent: aquae@caldesdemalavella.com o portant un disquet amb l'escrit al carrer Major nº 2. Per qualsevol dubte, truqueu al 972 47 09 19)



Les galetes Vichy

Els caldens sempre hem estat llaminers de mena, tot i que això no és cap exclusiva nostra; a tothom, qui més qui menys li agrada el dolç. Fruit d'aquesta afició al petit *vici*, a Caldes tenim dues postres llamineres amb història que han distingit el nostre poble: la tortada i les galetes Vichy. La primera data de l'any 1909, creació de la casa Quintana com a producte que sobretot s'enduien els visitants. Poc més tard, però, la mateixa casa va treure al mercat les galetes Vichy que, en canvi, van tenir més acceptació en la gent de Caldes.

Si bé en d'altres postres no es guarden secrets (tot pastisser, amb petites variacions, sap fer una coca o un pastís amb ingredients que són coneguts i a l'abast de tothom), en el cas de les galetes Vichy, la recepta ha estat guardada gelosament i amb estima i poca gent, a part dels pastissers que l'han elaborat, sap els ingredients que els componen o la forma de treballar-los fins a aconseguir el producte final. I per molt que furguem, tampoc no n'obtindrem la resposta de l'actual pastisser que en fa l'elaboració, en Joan Carles Buhigas.



La pasta es passa per la màquina laminadora...



... se li dóna forma amb el motlle...



i es posa en safates.



Les galetes Vichy

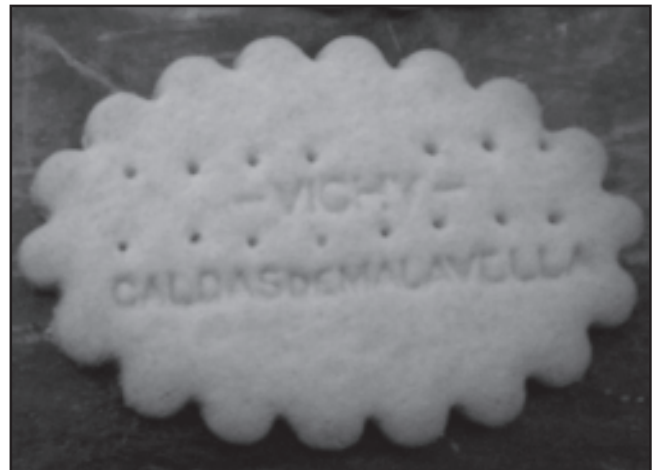
Així, doncs, ens quedem amb les ganes de saber la recepta màgica però sí que podem presenciar la resta del procés, que en bona part conserva l'elaboració artesanal, cosa que en limita la producció, que l'any passat va ser d'unes 25.000 galetes. Un cop tenim la pasta, cal passar-la per la màquina laminadora per donar-li el mateix gruix. Tot seguit, es talla la pasta amb un motlle de forma ovalada. Aquest és un dels pocs canvis introduïts, ja que abans, les galetes eren quadrades. Un cop tenim la forma, les galetes es van col·locant en safates i es marquen amb un segell amb la inscripció «Vichy» i «Caldes de Malavella» i es punxen perquè si no es fés així, la pasta pujaria massa de volum i llavors la galeta seria molt trencadissa.

Tot seguit es procedeix a posar les safates al forn i després d'un temps, un cop ja cuites, es retiren del foc. Al cap de poc temps, quan ja estan fredes, es col·loquen ràpidament dins de la bossa ja que són unes galetes que agafen ràpidament humitat i si estiguessin gaire temps a fora, perdrien la consistència i deixarien de ser cruixents.

I després d'aquest procés tant artesanal, ja disposem de les delicioses galetes Vichy. Que aprofiti!



... després de passar pel forn...



... ja tenim la galeta a punt.



Només falta empaquetar-les. Ah! I menjar-les!



La depressió

Parlar ara amb poques línies del que és la depressió és simplificar-la massa. Més o menys tothom en pot dir els símptomes però les causes, conseqüències i el que comporta és molt més complicat.

Si algú ens explica una dolència física, com el mal a un genoll, tots sabem de què ens està parlant, però quan ens parlen d'uns sentiments constants de tristesa i dolor sense una causa aparent, és incomprendible pels altres i pel qui ho pateix.

Si tenim en compte que les malalties mentals encara avui són un tema tabú, podem afirmar que la depressió s'està coneixent i tolerant cada vegada més. Popularment es distingeix entre tenir un mal dia o fins i tot una setmana d'esdeveniments desafortunats que et fan sentir trist i el fet de tenir un episodi depressiu major.

Cal tenir en compte que la depressió no és una malaltia nova ja que Hipòcrates (s.V a. d.C.) feia referència a aquests símptomes describint els efectes de la bilis negra. Potser no era la depressió com a tal però el que sí sabem del cert és que la nostra manera de viure actual, tan despersonalitzada i competitiva fan que apareguin els sentiments de desesperança. La depressió és un trastorn de l'afectivitat, és a dir, una alteració de l'estat d'ànim. Per tant, les persones depressives presenten un estat psíquic desagradable i mostren dolor i patiment.

Alguns dels símptomes més freqüents són els següents: **desmoralització, pèrdua de l'autoestima, desinterès i apatia, malhumor, incapacitat per a gaudir i sentir plaer per les coses, incapacitat per a prendre decisions, cansament i pèrdua de la gana, insomni, reducció de l'activitat social, laboral i relacional, disminució del desig sexual i pensaments recurrents de mort.**

I com a altres símptomes derivats podem destacar l'ansietat, les modificacions del caràcter, els trastorns psicosomàtics com mal de cap, mal d'esquena, problemes al cor, a l'estómac, als intestins...

Quant a les causes de la depressió podem diferenciar-ne tres tipus:

-**Depressió endògena:** l'origen té caràcter biològic produït per unes alteracions bioquímiques.

-**Depressió exògena:** les causes es troben en el medi ambient de la persona, com estrès, esdeveniments laborals, professionals, familiars, situacions de pèrdua (mort d'un ésser estimat, una ruptura), on realment no serien els factors ambientals pròpiament dits, sinó la manera com la persona ho viu o com reacciona davant aquestes situacions.

- La tercera causa comprendria les dues anteriors, implicaria tant l'endògena com l'exògena, ja que és molt difícil que les alteracions físiques no afectin a l'estat d'ànim i viceversa.

En les depressions endògenes serà important el tractament psicofarmacològic per compensar l'organisme, mentre que en les exògenes serà útil donar prioritat a les teràpies psicològiques. Però combinar els dos tractaments assegura una millor curació. Com ja he comentat, la depressió és un trastorn que per sort cada vegada es coneix més i actualment sabem que part d'aquest patiment es pot evitar, gràcies a certs medicaments i psicoteràpies. Hi ha tractaments efectius, molts dels quals calmen els símptomes en qüestió de poc temps.

Cal dir que buscar ajuda davant d'aquest trastorn és senyal de força, no de debilitat. La depressió és una malaltia, no un defecte de la personalitat.

Esther Martínez i Avellaneda, psicòloga.
marti@caldesdemalavella.com



Les plantes

El Singoni (Syngonium podophyllum)

Espècie enfiladissa de fulles de color verd-grogós, amb flors molt semblants a les dels lliris, que no floreixen si es cultiven a l'interior. Aquesta planta és originària de Mèxic i es desenvolupa molt ràpidament. És adequada per tenir-la en recipients perquè pugui penjar o bé perquè s'enfili al voltant d'un tutor.

Atencions

-Segons com es tallen i orienten les branques, agafaran formes cap als costats o penjaran.

-És una planta molt resistent, de manera que pot viure durant molts anys sense grans atencions.

-Requereix molta llum però que no sigui directa i no aguanta bé els canvis de temperatura. Les varietats de fulla fosca aguanten més l'ombra.

-Les fulles pàlides indiquen falta d'adob o que cal canviar el test.

Multiplicació

-Es multiplica per esqueixos que tinguin dos o tres nusos a la branca.



-Necessita tenir un substrat que sigui extremadament porós i humit, amb gran contingut de torba i de flitnants.

Plagues i malalties

-En un ambient sec el *syngonium* es mostra molt vulnerable a l'atac de l'aranya vermella, que se situa al revés de les fulles. Per evitar aquest paràsit la terra ha d'estar ben nodrida i cal que la planta estigui en unes òptimes condicions d'il·luminació.

Curiositats

-Pertany a la família de les aràcies i procedeix del centre i sud del continent americà, concretament a les selves tropicals, on

creixen enfilant-se pels arbres i per les roques.

Mar Aulet (Pom de flors)





El poble des de la pujada de les Mateues fa uns bons anys

Comera



El poble des de la pujada de les Mateues, actualment

Comés

Agraïm la col·laboració de Jaume Mas, que ens ha cedit la foto superior. Si teniu fotos antigues de Caldes, feu-nos-les arribar i les publicarem

